معجم المصطلحات السياسية

إنجليزي _ عربی عربی _ إنجليز<u>ي</u>

يضم مفردات ومصطلحات في السياسة والاقتصاد والإدارة

عبد الوهاب علوب



AFRA

المصطلحات السياسيت

إنجليزى- عربى عربى- إنجليزى يضع مفردات ومصطلحات في السياسة والاقتصاد والإدارة

المركز القومي للترجمة

إشراف: جابر عصفور

سلسلة قواميس ومعاجم متخصصة

المشرف على السلسلة: حسام عبدالعزيز

- العدد: 1921

- معجم المصطلحات السياسية (إنجليزي - عربي - إنجليزي)

- عبدالوهاب علوب

- الطبعة الأولى 2011

معجم

المصطلحات السياسية

إنجليزي-عربي عربي-إنجليزي

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمركز القومى للترجمة

شارع الجبلاية بالأوبرا- الجزيرة - القاهرة ت: ٢٧٢٥٤٥٢١ - ٢٧٢٥١٥٢٦ فاكس: ٢٥٢٥١٥٥١

فخحه

المصطلحات السياسية

إنجليزى- عربى عربى- إنجليزى يضم مفردات ومصطلحات فى السياسة والاقتصاد والإدارة

> إعداد عبدالوهاب علوب



بطاقة الفهرسة إعداد الهيئة العامة لدار الكتب والوثائق القومية إدارة الشئون الفنية

علوب، عبد الوهاب.

معجم المصطلحات السياسية : إنجليزى - عربي/عربي -

إنجليزي/ إعداد : عبد الوهاب علوب

ط١، القاهرة - المركز القومى للترجمة، ٢٠١١

٥٥٦ ص، ٢٠ سم

١ – السياسة – معاجم

44...

(أ) العنو ان

رقم الإيداع ٢٠١١/٧٤١٣

الترقيم الدولى: 8 - 898-704 - 978 - 978 - 1.S.B.iv و 1

تهدف إصدارات المركز القومى للترجمة إلى تقديم الاتجاهات والسذاهب الفكرية المختلفة للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التى تتضمنها هسى اجتهادات أصحابها فى ثقافاتهم ولا تعبر بالضرورة عن رأى السركز.

تصدير

هذا المعجم أيضًا كسابقه معجم ألفاظ التراث الذى شرفت بنشره في المركز القومى للترجمة لم أرتب لوضعه عامدًا في بادئ الأمر؛ بل كنت على مدى سنوات اشتغالى بالترجمة ومنذ البداية أسجل ما يعرض لى في أثناء الترجمة من ألفاظ تسجيلاً مفهرسًا. فأسفر ذلك عن تراكم هذا الكم من المداخل المتنوعة في مجال السياسة والاقتصاد. فرأيت أن من واجبي ألا أقصر فائدة هذا المعجم على نفسى وأن أنشره في كتاب يفيد الناس ولا سيما المترجمين، وقد يساعد في توحيد المصطلح في مجاله.

يضم المعجم بين دفتيه كثيرًا من الألفاظ والمصطلحات والتراكيب الخاصة بالسياسة والاقتصاد والإدارة والقانون فى كل من العربية والإنجليزية. كما يشتمل على معجم للاختصارات السياسية فى الإنجليزية. وفى القسم الإنجليزى اتبعنا الترتيب الألفنائى المعتاد للغة الإنجليزية. وفى القسم العربى التزمنا فى ترتيب المداخل بجذر اللفظ العربى كسائر المعاجم؛ فلفظ منظمة ورد فى نظم ؛ و تبادل فى بدل ؛ و تحادثات فى حدث وهكذا. كما اكتفيت فى القسم العربى بالمصطلح دون شرحه؛ حيث يمكن مراجعة الشرح فى القسم الإنجليزى.

وهدفنا من وضع معجم للمفردات السياسية تعريف القارئ بالمصطلحات التي يتداولها الساسة والصحافيون والمعلقون والمحللون في تناول السياسة الوطنية والدولية. والحقيقة أن وجود معجم كهذا يعتبر ضرورة لفهم كثير من مفردات السياسة والقانون والاقتصاد والإعلام الإخباري. فالوعى بالأحداث السياسية أداة قوية لا يمكن للمواطن بدونها أن يشارك بدور في المجتمع المعاصر. من ثم فهذا المعجم مفيد للمترجمين والصحافيين والمحررين وطلاب الجامعة والقارئ العادى غير المتخصص كمرجع يعين على فهم مغزى المفردات السياسية.

استعنت في إعداد هذا العمل بعديد من المصادر من أهمها:

Britannica Concise Encyclopedia
Webster's Encyclopedic Unabridged Dictionary
the Cambridge Modern History
Babylon electronic dictionary
Pardon electronic dictionary
iamericanSpirit.com

ونسأل الله أن يكون هذا العمل المتواضع عونًا لإخواني من المترجمين ولزملائي وأبنائي من الباحثين في شتى أفرع الإنسانيات. والله من وراء القصد.

عبدالوهاب علوب كلية الآداب، جامعة القاهرة

عربي - إنجليزي



the Pope

papal; apostolic

ex post facto

sine die

reprieve

deferment

spin

decision-making

taking precautions

taking legal action

literature

بابا الفاتيكان

بابَوي

بأثر رَجعي

إلى أجّلٍ غَير مُسمّى

تأجيل تنفيذ حُكم بالإعدام

تأجيل الخدمة العسكريّة

أجندة خاصة سياسيّة

اتّخاذ القَرار

اتخاذ الاحتياطات

اتّحاذ إجراء قانونى

أدَبيَّات

punitive	تأديبي
factors of production	أدوات الإنتاج
warrant	إذن نيابة
economic history	التَّاريخ الاقتيصادي
historicism	التاريخيَّة (النَّزعة ~)
isle	أرخّبيل
antedated	بتاريخ سابق
post-dated	بتاريخ لاحِق
preserve	أرض حِكر
occupied territories	الأراضي المُحتلّة
common ground	أرضيته مُشتركة
energy crisis	أزمة الطاقة
ministerial crisis	أزمة وزاريّة
dynasty	أسرة حاكيمة
prisoners of war (POWs)	أسرّى الحترب

rationale	الأساس المنطقق
unfounded	لا أساس له من الصَّحة
institution; establishment	مُوْسًىة
educational institution	مُوْسَّسة تَربويَّة
charitable institution	مُوْسًسة خَيريَّة
religious institution	مؤسَّسة دِينيَّة
political institution	مؤسَّسة سياسيَّة
military institution	مُوْسَّسة عَسكَريَّة
informal institutions	مؤسَّسات غَير رَسميَّة
foundation	مُوْسًسة وَقَفيَّة
institutional	مُوْسِّىي
flotilla	أسطول صغير
Associated Press (AP)	الأسوشيتِد برْس (وَكالة أنباء ~)
economic indicator	مُوشِّر اقتصادی
Human Development Index (H	مؤشِّر التنميَّة البشَريَّة (DI)

Dow Jones Industrial Average (DJIA)	مُؤشِّر داو جونز الصَّناعيّ
Human Poverty Index (HPI)	مؤشّر الفّقر البشري
Consumer Price Index (CPI)	مُؤشِّر مُستوَى المَعيشة
seasonal index	المؤشّر الفّصلي
fundamentalism	الأصوليَّة
fundamentalist	أصولت
action frume; frame of reference	إطارٌ مَرجعيّ
asseveration	تَوكيدٌ بِقَسَم
coalition; clemency	ائتلاف
millenarianism	العَقيدة الأَلْفيَّة
war machine	آلة الحرب
mechanism	آليَّة
defense mechanism	آليَّة دِفاعيَّة
Holy Roman Empire	إمبراطوريَّة الروم المُقدَّسة

imperialism	الإمبرياليَّة	
chief warden	مأمور السِّجن	
executive order	أمر تنفيذي	
fait accompli; status quo	الأمر الواقع	
United Nations Conference on Trade and Development (UNCTAD)	مؤتمر الأمم المتَّجِدة للتِجارة والتَّنميَّة	
founding congress	مؤتمر تأسيستي	
caucus; party conference	مؤتمر جزبي	
press conference; news conference	مؤتمر صحافي	
peace conference	مؤتمر صُلح	
summit	مؤتئر قِئَة	
round-table conference	مؤتمر مائدة مُستديرة	
United Nations (UN)	الأمم المتَّحِدة	
nation	أمَّة	
nationalization	تأميم	

secretariat (UN -)	أمانة (~ الأمم المتَّحدة)
general secretariat	الأمانة العامة
collective security	الأمن الجماعي
nuclear security	الأمن التَّوَوي
public security	الأمن العام
food security	الأمن الغِذائي
health insurance	التَّأمين الصِّحيّ
registrar	أمين السِّجِلات
general secretary	أمين عام
secretary of a committee	أمين لَجنة
unshakeable conviction	إيمانٌ لا يتّزعزَع
credit	انتيان
physical anthropology	أنثروبولوجيا طبيعيّة
evangelical	إنجيلي بروتستانتي
economic man	الإنسان الاقتِصادي

political man الإنسان السياسي الإنسانيَّة (النَّزعة ~) humanitarianism استئناف (قضائي) appeal avian flu إنفلونزا الظيور الأوتوقراطيّة autocracy الأيلولة devolution ideology إيديولوجيا مُؤيِّدٌ للدُستوريَّة constitutionalist إيكولوجيا العمل work ecology إيكولوجيا بَشَريَّة human ecology



navy البَحْريَّة بحر - أرض sea-to-ground principled مَبدَئي (قائمٌ على مبادئ) principal; preliminary مَبدَئي (أوِّلي) principle; doctrine مَبدأ، مَبادئ مبدأ جزبي plank مَبدأ التدخُل interventionism مبدأ كارتر Carter Doctrine dictatorship of the proletariat استبداد الطبقة العُماليَّة Strategic Defense Initiative مبادرة الدفاع الإستراتيجي (SDI)

stock exchange تبادُل الأوراق الماليَّة Free economic exchange التبادُل الاقتصادي الحُرّ exchange of views تبادُل وجهات التَظر nomadism بَداوة pragmatism البراجماتيّة bourgeois بُرجوازي petit bourgeois بُرجوازي صَغير bourgeoisie البُرجُوازيَّة amphibian يَر مائي rationale مُبَرَّرات donations: contributions تبرُّعات European Parliament البرلمان الأوروبي United Nations Environment برنامج الأمم المتجدة للبيئة Program (UNEP) **United Nations** برنامج الأمم المتجدة للتنمية Development Program

(UNDP)

economic reform program	بَرنامج الإصلاح الاقتِصادي
World Food Program	برنامج الغذاء العالمتي
recovery program	بَرنامجُ إصلاحيَ
ticket; party platform	بَرنامجٌ حِزبي
platform	بَرنامجٌ سياسيّ
proletariat	البروليتاريا
protestant	بروتستانتي
acquittal	تبرثة؛ إبراء
discharge	إبراء ذِمَّة (كِتابِيّ)
patent	براءة اختراع
Great Britain	بريطانيا الكُبرَى
racketeering; extortion; exaction	ابتزاز
battery	بَطَّارِيَّة مِدفَعيَّة
ballot paper	بطاقة الاقتراع
food ration card	بطاقة التَّموين

smart card	بِطاقة ذَكيَّة
accession date	بِطاقة سِجِلَ القَيد
nullification; abrogation; denun	إبطال lp.
decentralization	إبطال المَركَزيَّة
null; void	<u></u> باطِل
unemployment	بطالة
technological unemployment	بطالة تِقنيَّة
structural unemployment	بطالة هَيكليَّة
voidness; nullity; desuetude	بُطلان
mission; expedition	بَعثة
convoy	مَبعوث
envoy	مّبعوثٌ خاص
plenipotentiary	مَبعوث حُكوي مُطلَق الصَّلاحيّة
expel; rejection	استِبعاد
distance	بُعد (~ المّسافة)

social dimension رُعد اجتماعيّ

أبعيد المَدّي long range

عن بُعد عن بُعد

مُبعَدون مُبعَدون

ما بَعد الماديَّة post-materialism

بلاد ما وَراء النَّهر Transoxania

اليُلشِفيَّة Bolshevism

المُبالغة في التقدير vverestimation

بَلقَنة (التَّقسيم إلى كِيانات صَغيرة مُتناجِرة) Balkanization

provision; term بُند، بُنود

البَنك الأوروبيّ للاستثمار European Investment Bank

البَنك الدَّولي World Bank

البنك الدّولي International Bank for Reconstruction and Development للإنشاء والتّعمير

International Bank of Reconstruction and Development

(IBRD) والتنمية African Development Bank بنك التنميَّة الأفريقيّ structure بنيّة economic structure البنية الاقتصادية infrastructure البنية التّحتيّة superstructure البنية الفوقيّة vertical authority structure بنية سُلطَويّة رأسيّة peace-building بناء السلم power structure بناء القُوَّة ecological structure بناءً بيئي the Porte الباب العالى (الدُّولة العثمانيَّة) Bosnia and Herzegovina البوسنة والهرسك **Bosnians** البوشناق، البُشناق military police (MP) البوليس الحربي political police البوليس السياسي

insurance policy	بوليصة تأمين
blanket policy	بوليصة تأمين شاملة
environment	البيئة
geographic environment	البيئة الجغرافيّة
environmentalism	البيئيَّة (النزعة ~)
milieu	بيثة (وسَط)
habitat	بيئة اجتِماعيَّة
habitat	بيثة طبيعيَّة
ecology	عِلم البيئة
brain trust	بَيتُ خِبرة
decriminalization	اباحة
annihilation; eradication	إبادة
genocide	الإبادة الجمَاعِيَّة
omnicide	إبادة جماعيَّة انتِحاريَّة
auction sale	بَيعً بالمَزاد العلَني

credit sale البيع بالأجل retail البيع بالتجزئة whole sale البيع بالجملة selling short البيع بالخسارة simulated sale بَيعٌ صُورِي بَيعٌ وَهمي wash sale affirmation of allegiance بيان أنشطة activity data manifesto بَيان رَسىي handout بيان صحافي communiqué بَيان مُشترَك sound bite بيان مُقتَضب (في الإذاعة أو التلفزيون) بَيانات كُميَّة quantitative data ئيانات كىفيَّة qualitative data



dependence; dependency; adherence تَيْعَيْة follow-up تعبَّدُ مُعاتِعة معالَم معاتِعة معاتِقة المعاتِقة المجارِة المحاتِقة المجارِة المحاتِقة المجارِة المحاتِقة المجارِة المحاتِقة المحات



constants: invariables: orthodoxies ثوابِت dyed-in-the-wool ثابِت على مَبدأه إثبات صِحّة الوَصيّة probate non-material culture ثقافة غير مادّيَّة political culture الثقافة السياسية counter-culture الثِّقافة المُضادَّة intellectual مُثقَف political socialization التثاقف السياسي barrack

trilateral देश्रे

white elephant عائد استثمار مكلِّف وبلا عائد

Foreign Direct Investments الاستثمارات الخارجيَّة المُباشرة (FDI)

مُستَثير investor

bipolar ينائق الأقطاب

dichotomy مُنائيَّة

الْفُنائيَّة التشريعيَّة bicameralism

أورة بَيضاء peaceful revolution

ثورة تَقانيَّة cultural revolution

ثورة مُضادَّة counter-revolution

النَّورة الخّضراء green revolution

الغَورة الصَّناعيَّة industrial revolution

revolutionary قُورِيَ

controversialمثار جَدَلٍproblematicمثيرً للجدَلseditionإثارة الفِتَنtheocracyيُيوقراطيّة



the Red Army

الجيش الأحمر

Irish Republican Army (IRA)

الجيش الجمهوري الأيرلندي

popular front

جَبِهة شَعبيَّة

united front

جَبهة متَّحِدة

national bloc

الجّبهة الوَطنيَّة

front line

جبهة القتال

redintegration

تجديد (~ اتفاقيَّة مثلاً)

reelection

تجديد انتخاب

dialectical

جَدَليَ

dialectic

جَدَليَّة

agenda

جدول الأعمال

order of the day	جَدوَل أعمال اليَوم
amortization	جَدوَلة الدِّيون
empiricism	التَّجريبيَّة
empirical; tentative	تَّجريبي
capital crime	جَريمة عُقوبتُها المَوت
organized crime	الجريمة المنظّمة
war crimes	جَراثم ضِد الإنسانيَّة
direct action	إجراء مُباشِر
holding elections	إجراء الانتخابات
counter-measure	إجراءٌ مُضادّ
jndicial act	إجراءً قضائي
precautionary measure; safeguard	إجراء وِقائق
due process	الإجراء المتّيع
common practice	إجراء مُتَّبَع
retaliatory measures	إحراءات انتقاميَّة

the West Indies	جزُر الهِند الغَربيَّة
credit risk	مُجازَفة اثتمانيَّة
legal sanction	جَزاء قانونی
espionage	تجشس
economic geography	الجغرافيا الاقتصاديّة
human geography	الجغرافيا البشريّة
geopolitics	الجخرافيا السياسيَّة
Council for Mutual Economic Aid (Comecon)	تجليس التعاون الاقتصادي المُتبادَل (كوميكون)
United Nations Economic and Social Council (ECOSOC)	تجلس الأمم المتَّحدة الاقتصادي والاجتماعي
hearings	جلسات استماع
session	بَدِلد ،:
closing session	جَلسة خِتاميَّة
private hearing	جَلسة سِرَيَّة

joint sitting	جَلسة مُشترَكة
emergency session	جَلسة طارثة
regular session	جَلسة عاديَّة
working meeting	جَلسة عَمَل
closed meeting	جَلسة مُغلَقة
council; assembly	ق جلِس
board of directors	تجلس الإدارة
board of trustees	تجلس الأممناء
board of arbitration	تجلس تحكيم
council of war	تجلِس الحرب
Council of Experts	تجلِس الحُبْراء
council of state	تجلس الدُّولة
North Atlantic Council (NAC)	تجليس شمال الأطلنطي
House of Lords	تجلِس الأعيان البريطاني
House of Commons	تجلس العُموم البريطاني

Town Hall	تجلس المدينة
Council of Ministers	تجلس الوزراء
parliament; the House	تجلس النواب
town council	المتجلس البلدي
constituent assembly	المتجلس الانتخابي
the legislative assembly	المجلس التَّشريعي
probate court	المجلس الحسبي
privy council	المجلِس الخاص
independent counsel; official peosecutor	المجلس المُستَقِلَ
consultative assembly	تجلِسٌ استشاري
Security Council	تجليس الأمن
National Security Council	تجلس الأمن القوي
Council of Experts	تجليس الخبراء
Congress of Soviets	تجلِس السوفييت

People's Assembly	تجلِس الشَّعب
consultative council	تجلِس الشُّوري
senate	تجلِس الشّيوخ
supreme council	تجلس أعلَى
city council	تجلس المدينة
house of representatives	تجليس التواب
the Congress	تجلِس النُّوَّابِ الأمريكيّ
cabinet council	تجلِس الوُزراء
regency council	تجلِس الوِصايّة (على العَرش)
disciplinary board	تجلِس تأديب
constituent assembly	تجلس تأسيستي
legislative body	تجليس تشريعي
bicameral legislature	تجلس تَشريعيّ ذو تجلسَين تَشريعيّين
executive council	تجلِس تنفيذي
court-martial	تجلس عُرق

village council تجلس قروي command council تجلس قيادة synod تجلس كنسى local council تجلس تحلّ parliament تجلس نيابي decolonization جَلاء الاستعمار Jewry الجالية اليهوديّة block; freeze تجميد wage freeze تجميد الأجور تجميد الأسعار price freeze marginal meeting اجتماعً هامشتي cabinet اجتماع لمجلس الوزراء socio-political اجتماعي سياسي collectivity الجماعيّة consumer society المُجتَمَع الاستهلاكيّ

patriarchy	مجتمع ذكوري
civil society	النجتمع المدنق
closed society	مجتمع مُغلَق
open society	مجتمع مفتوح
meritocracy	مُجتمَع تكافؤ الفُرَص
electoral college	المُجمَّع الانتِخابي
European Community (EC)	المجموعة الأوروبيَّة
European Economic Community (EEC)	المجموعة الاقتصاديَّة الأوروبيَّة
Group of 7 (G-7)	تجموعة السبعة
Group of 77 (G-77)	تجموعة الشبعة والسبعين
Group of 8 (G-8)	تجموعة الثماني
consensus; unanimity	إجماع
unanimously	بإجماع الآراء
en masse	بصورةٍ جَماعيَّة

caucus (~ for)	تَجَمُّع (~ مِن أجلٍ)
League of Arab States	جامِعة الدُّوَل العَربيَّة
fundamentalist groups	جماعات المتطرّفين
rejectionist groups	بخماعات المُعارَضة
disaffected groups	جماعاتُ ساخِطة
policy community	جماعات السياسات
terrorist group	جَماعة إرهابيَّة
formal group	جماعة رَسميَّة
ethnic group	جَماعة سُلاليَّة
interest group; pressure group; lobby	جَماعة ضّغط (لوبي)
ethnic group	جَماعة عِرقيَّة
ethnonational group	جَماعة عِرقيَّة قَوميَّة
occupational group	جَماعة مِهْنيَّة
, compilation	تجمع المعلومات
fund raising	جمع التبرّعات

•

Young Women's Christian Association (YWCA)	جمعيَّة الشابَّات المسيحيات
Young Women's Hebrew Association	جمعيَّة الشابَّات اليّهوديات
Young Men's Christian Association (YMCA)	جمعيَّة الشُّبان المَسيحيين
Young Men's Hebrew Associa	جمعيَّة الشُّبان اليَهود
non-government organization	عَيَّة أُهليَّة (NGO)
European Free Trade Association (EFTA)	الجَمْعيَّة الأوروبيَّة للثُّجارة الحُرَّة
International Air Transport Association (IATA)	الجمعيَّة الدَّوليَّة للنَّقل الجَّويَ
General Assembly	الجُّمعيَّة العامَّة للأمّم المتَّحِدة
collectivism	الجماعيَّة
anti-social	لا اجتماعي
society; gesellshaft	عُجتَمَع
employee society	مجتمع التنظيم البيروقراطي للعمل
affluent society	مجتتع الوفرة
plural society	مُجتَّمَع تعددي

مجتمع تقليدى التوجهات tradition-directed society مجتمع حضري urban society مُجتَمَعٌ طَبَقي class society مجتمع علمانى secular society مجتمع قروي peasant society مُجتَمَع لا طَبَقِي classless society نجتمعٌ تحلي community مُجتَمَعٌ مُنعزل ehetto مُجمَّع الجُمهُوريين (في الوِلايات المتَّحدة) College Republicans تجموعة قوانين code تجمرعة متجانسة cohort إجمالي الطّلب (على السّلّع والخدمات في aggregate demand الاقتصاد) إجماليّ المُعروض (من السَّلَع والخِدمات في a gr gate supply الاقتصاد)

Gross National Product (GNP)	إجمالي الناتيج القوى
Gross Domestic Product (GDP)	إجمالي الناتيج المخل
the masses	الجماهير
mass; public	جُمهُور جُمهُور
electorate; constituency	جُمهُورِ النَّاخبين
republican	جُمهُوريّ
republic	<i>جُمهُ</i> وريَّة
constituent republic	جُمهُوريَّة تأسيسيَّة
lunatic fringe	الجناح المُتطرّف
recruitment	نَجُنيد
conscription	القجنيد الإلزاي
infantrymen	جُنود المُشاة
nationality	ڄنسيَّة
homogeneous	مُتجانِس
mixed-manned	من مُختلِف الجنسِيات

pound sterling	الجئنيه الإسترليني
bureaucracy	الجهاز الإدارى
bureaucracy	الجهاز البيروقراطى
data processing	تجهيز البّيانات
party machinery	جِهاز جِزبي
detection system	جِهاز گشف
unidentified	تجهول الهُويَّة
inquiry (parliamentary -)	استِجواب (~ بَرلمانۍ)
cross-examination	استجواب الشهود
laissez passer	جَواز مرور
opening round	جَولة افتتاحيَّة
round of negotiations	جَولة مُفاوَضات
canvass	جُولة انتخابيَّة
v a -stop tour	جَولة انتِخابيَّة بالقِطار
runoff	جَولة حاسمة



conflict frustration إحباط الصراع historical determinism الحتميّة التاريخيّة economic determinism الحتميّة الاقتصاديّة geographic determinism الحتميّة الجغرافيّة protest احتجاج cornerstone; keystone حجر الزَّاويَة bulwark; blockage; stumbling block حجر عَثْرة detention احتِجاز hostage-taking احتجاز الرهائن barrier sound barrier حاجز الصّوت

tariff walls حَواجِز جُمركيَّة detainee modernism الحداثة (التوجُّه الحداثة) modernity الحداثة (الزَّمنيَّة بصورة عامة) traditionalist modernism الحداثة السلفية modernization تحديث modernist حَداثي speaker مُتحدَّث مُتحدِّثُ رَسمِ spokesman; spokesperson conversations: talks نحاذثات Strategic Arms مُحادَثات الحد من الأسلحة الإستراتيجيّة Limitation Talks (SALT) modern: neo-

arms control; limitation of armament الحدّ من التسَلُّح

الحد الأدنى للأجور minimum wage

definition of situation	تحديد المَوقِف
determinants	ئحَدُّدات
war of annihilation	حَرب إبادة
economic warfare	حَرب اقتصاديَّة
World War I; the First World War	الحرب العالميَّة الأولى
World War II; the Second World War	الحرب العالميَّة الثانية
land warfare	حُرِب بَرِيَّة
conventional warfare	حَرِب تَقليديَّة
blitzkrieg	حَرب خاطِفة
total war	حَرب شاملة
holy war	حُرِب مُقدَّسة
psychological war	حَرِب نَفسيَّة
nuclear war	حَرب نَوَريَّة
war of attrition	حُرب استنزاف
war of nerves	حرب أعصاب

cold war	الحرب الباردة
bacteriological warfare	الحترب الجرثوميَّة
guerilla warfare	حَرب العِصابات
Star War	حَرب النجوم
civil war	حَرب أهليَّة
trade war	حَرِبٌ يَجارِيَّة
war of words	حَرِبٌ گلاميَّة
chemical war	حَرب كِيماويَّة
limited war	حَرب مَحدودة
emancipation	التَّحرُّر (من العُبوديَّة أو القّهر)
national liberation	التحرُّر الوطنيّ
libertarianism .	التحرُّريَّة
political liberties	الحُرِّيات السياسيَّة
individual liberties	الحُريَّات الفَرديَّة
civil liberties	الخريّات المدَنيَّة

freedom of assembly	حُريَّة الاجتماع
free choice	حُرِيَّة الاختيار
academic freedom	حُرِيَّة البَحث العِلميّ
freedom of association	حُريَّة الانتِماء
freedom of cult; freedom of religio	مُريَّة الأديان "
freedom of the will	حُريَّة الإرادة
freedom of trade	حُريَّة التَّجارة
freedom of action	حُريَّة التصرُّف
freedom of vote	حُريَّة التَّصويت
freedom of contracts	حُرِيَّة التَّعاقُد
freedom of expression	حُريَّة التعبير
freedom of thought	حُريَّة التَّفكير
freedom of information	حُريَّة الخُصول على المَعلومات
freedom of movement	حُريَّة التنَقُّل
freedom of opinion	حُرِيَّة الرَّأى

free market	حُريَّة السُّوق
freedom of the press	حُربَّة الصَّحافة
freedom of worship	حُريَّة العِبادة
freedom of belief	خُريَّة العَقيدة
freedom of the individual	حُريَّة الفَرد
freedom of speech	خُريَّة الكُلمة
preemptive; precautionary (~ measure)	احترازي (إجراءً ~)
under custodianship	الحِراسة (تَّحتَ ~)
old guard	الحترس القديم
royal guard	الحرّس الملكئ
national guard	الحترس الوطنى
sequestrator	حارس قَضاثي
coast guards	حَرَس السَّواحِل
honor guard	حَرَس الشَّرَف
sexual harassment	التحرُّش الجِنسيّ

agitator نحرض sedition التحريض على العِصيان professionalism الاحتراف holocaust عَرَقة أ nuclear holocaust تحرقة نؤويّة الحركة الصهيونيّة Zionist movement feminism الحركة النسائية الحركة النسائية الراديكالية radical feminism masculism الحركة الذكوريّة تحركات movements social mobility جراك اجتماعي social movement حركة اجتماعيّة حركة أهليّة nativistic movement حَركة جَماهِيريَّة حَركة جموعيَّة mass movement mass movement

Non-Aligned Movement	حرّكة عدّم الانحياز
nativistic movement	حرَكة قَوميَّة
backlash	حَرَكة مُضادَّة
occupational movement	حركة مِهنيَّة
mobility	جراك
disenfranchisement	الحِرمان من حَقّ التَّصويت
attainder	الحِرمان الكامل من كافّة الحُقوق المدّنيَّة
taboos	ئ حَرِّمات
political party	حِزب
labor party	حيزب العمّل
centre party	جزب الوسط
Neo-Wafd party	حزب الوّفد الجديد
progressive party	حِربُ تقدُّى
republican party	حِزب جُمهُوري
movement party	جزب حرکة

constitutional party	جزب دُستوري
democratic party	حزب ديمُقراطي
country party (CP)	چ زب ريفئ
personal party	حزب شخصي
communist party	حِزب شِيوعي
national party	حِزب قوئ
conservative party	حِزبٌ مُحافِظ
leftisı party	جزب يَساري
right wing party	حِزبٌ يَميني
partisan	حِزنِ
nonpartisan	لا جزبي
Grand Old Party (GOP)	الحيزب الجمهُوري الأمريكي
the Gaullists	الحِزب الديجوليّ في فرّنسا
partisanship	الحِزبيَّة
current account	حِساب جارِ

nepotism; favoritism; patronage	المحسوبيّة
political patronage	المحسوبية السياسية
accounts receivable	حِسابات مُرتقَبة
adjudication	حَسم قُضيَّة
revenue enhancement	تحسين العاثد
blockade; siege	حِصار
world blockade	حِصارٌ دَولي
besieged; under siege	نجاضر
dividend; quota	حِصَّة
import quota	حِصَّة استيراديَّة
revenue	· حَصيلة
cash crops	محاصيل نقديّة
indenmity; immunity	حَصانة
parliamentary immunity	الحصانة البرلمانيّة
diplomatic immunity	حَصانة دِبلوماسيَّة

statistics الإحصاء vital statistics إحصاءاتُ حيويَّة urbanization القحول الحضري تَحضيري preparatory urban حَضَري urbanism حضريّة؛ الحَضر acta diurna تحاضر جَلسات تخضر المحكمة process server تحضر أعمال proceedings ban; embargo; prohibition حظر economic blockade حظر اقتصادي nuclear test ban حَظْر التِجارِب النوَويَّة curfew حَظْر التجَوُّل dusk-to-dawn curfew حَظْرِ التَّجِوُّلِ مِنِ الغُروبِ إلى الشُّروق حَظّر التسَلُّح arms embargo

incentive pay	حوافز العمل
stimulus	مُحُفِّز
on the war-path	مُتحفَّزُ لشَنِّ حَربٍ
neoconservatives (neo-cons)	المُحافِظون الجُدُد
diehard	محافظون متطرفون
neo-conservatism	النَّزعة المُحافِظة الجديدة
reticence	تحفظ
maintenance of peace; peace-keepin	حِفظ السِّلم 8
pigeonhole	جفظ مَشروع القانون
conservative	مُحافِظ (في توجُّهاته)
brinkmanship	حافّة الهاويّة (دِبلوماسيّة ~)
archives	تحفوظات
portfolio .	حَقيبة سياسيَّة
the right to	الحَقّ في
entitlement	أحقيَّة

verification تُحقَّق probe تحقيق في دَعوَى فَساد velo حق الاعتراض currency convertibility حَق تَحويل العُملات suffrage حَقّ الاقتراع franchise حَقّ الانتخاب pre-emption حَق الشُفعة right of assylum حق اللجوء السياسي suffragism حَق المرأة في الانتخاب self-determination حَق تقرير المصير حَقُّ دُستوري franchise right of veto حَق النَّقض divine right الحق الالعي Religious Right الحق في التدّيُّن inalienable right حَقُّ أصيل

human rights	حُقوق الإنسان
equality rights	حُقوق المُساواة
property rights	حُقوق البِلكيَّة
private property rights	حُقوق البِلكيَّة الخاصَة
basic rights	الحئقوق الأساسيّة
civil rights	الخقوق المدنيَّة
natural rights	الحقوق الظبيعيَّة
enfranchisement	مَنح حَقَّ التَّصويت
mine field	حقل ألغام
monopoly	احتيكار
monopsony	احتيكار الشراء
oligopoly	احتِكار القِلَّة
martial law	الأحكام العُرفيَّة
remote control	التحكُم عن بُعد
price control	التحكُم في الأسعار

voluntary control	التحكُم الذاتي
autonomy; hone rule; self-government	الحُكم الذَّاتي
good governance	الحككم الرّشيد
totalitarianism	الحُكم الشُّمولي
polyarchy	الحُكم التعدُّدي
militarism	الحككم القسكري
local government	الحكم المَحَلِّق
absolutism	الحُكم المُطلَق
representative government	الحككم النيابي
ad hominem judgment	حُكم غَير مُوضوعيّ
injunction	حُکم حَظر
ex officio	بخكم المنصب
inter-governmental	بينَ الحُكومات
arbitration	تحكيم
adjudicator	نحگم

verdict	حُكم (~ قَضائيّ)
majoritarianism	حُكم الأغلبيَّة
autocracy	حُكم الفّرد
factual judgment	حُکم تقریری
sentence	حُكم قضائن
oligarchy	حُكم القِلَّة
coalition government	حُكومة ائتلافيَّة
federal government; federation	حُكومة اتِّحاديَّة
minority government	حُكومة الأقليَّة
plutocracy	حُكومة الأثرياء
majority government	حُكومة الأغلبيَّة
technocracy	حُكومة الفَنيين
caretaker government	حكومة انتقاليَّة
ochłocracy	حُكومة الرّعاع
aristocracy	حُكم الصَّفوَة

shadow cabinet	حُكومة الظّل
parliamentary government	حُكومة برلمانيَّة
theocracy	حُكومة دينيَّة
limited government	حُكومة تحدودة
local government	حُكومة تَحلَّيَّة
central government	حُكومة مُركَزبَّة
gerontocracy	حُكومة المُسنّين
provisional government	حُكومة مؤقَّتة
cabinet	الحُكومة (الوّزارة)
government	حُكومة، حُكم
responsible government	الحكومة المسؤولة
summary trial; show trial	محاكمة صُوريَّة
summary trial	محاكمة عاجِلة
court; tribunal; bench	تحكمة
summary court	تحكمة جُزئيَّة

administrative court	تحكمة إداريّة
juvenile court	تحكمة الأحداث
court of appeal; Appellate Court	تحكمة الاستئناف
disciplinary tribunal	تحكمة تأديبيَّة
county court	محكمة إقليميَّة
the International Court of Justice	تحكّمة العَدل الدُّوليَّة
court martial	محكمة غسكريّة
ecclesiastical tribunal	تحكمة كنسيّة
circuit court	تحكمة مُتنقَّلة
mixed courts	المتحاكم المختلطة
Constitutional court	المحكمة التُستوريَّة
Supreme Court; high court	المحكمة العُليا
civil court	محكمة مَدَنيَّة
simulation	نحاكاة
alliance	تحالُف

entente تحالف دول pact North Atlantic Treaty جلف شمال الأطلنطي Organization (NATO) Warsaw Pact چلف وارسو affirmation of allegiance حَلف يَمين الوّلاء ally; allies حَلَىف، حُلَفاء التَّحلُّل من القُبود disseminal empirical political analysis التحليل السياسي التَّجريتي conceptual analysis التحليل الموضوعي cost-benefit analysis تحليل التكلفة والربح pacific resolution الحتل السّلمي replacement; substitution إحلال

تحليل الأنساق

حَلّ (تفكيك)

systems analysis

dissolution

peaceful solution	حَلْ سِلْمَي
resolution	حَل، حُلول
indeterminism	الاحتماليَّة
prejudice; bias	تَحَامُل
carrier	حامِلة (~ جُنود، طائرات)
aircraft carrier	حامِلة طائرات
electoral campaign	حَمْلة انتِخابيَّة
expeditionary force	حَملة عَسكَريَّة
offensive	حَملة (هُجوم)
drive	حَملة دعائيَّة
virulent campaign	حَملة شَعواء
sea-borne	تحمولٌ بَحَرًا
air-borne	تحمولً جَوًا
stockholders	حمَلة الأسهُم
defense counsel	مُحامى الدَّفاع

environmental protection جماية السئة تحميَّة (دَولة تحت الوِصاية) protectorate مَحْميَّة (~ بيثيَّة) preserve perjury الحتنث بالتمين North-South dialogue الحيواربين الشمال والجنوب حارة اليهود ghetto Axis of Evil مجور الشّر possession حيازة containment الاحتواء precautions احتياطات، تدابير reserve: stocks احتياطي احتياطى خام النفط crude oil reserves احتياطي الأمان margin of safety الاحتياطق العالمي world reserve

foreign currency reserves

احتياطى العملات الأحنيية

food reserves احتياطي الغذاء local government الاحتياطى المخأج oil reserves احتياطي التفط capital reserves; reserve fund الاحتياطي النقدي urbanization التّحوُّل الحَضَري democratization التّحوُّل الدّيمُقراطي liberalization التّحوُّل الليبرالي peripety التحوُّل المُفاجئ للأحداث trial and error المحاولة والخطأ ad referendum أحيل إلى الجهة المختصّة إحالة مَشروع قانون إلى لجَنة recommit a bill transvaluation تخول القيمة conversion; transference; transformation تمحويل حالة الاتِّعاد State of the Union state of emergency حالة الطُّوارئ

belligerent	في حالة حَرب
money order	حِوالة نَقديّة
an attempt on s.o.'s life	محاولة اغتيال
social status	الحالة الاجتماعيّة
hover craft	حَوَّامة
neutrality	حِياد
neutralization	تحييد
impartiality; detachment	حِيدة
impartial; neutral	يمايد
chauvinism	التَّحيُّز لأحَد الجِّنسَين (الشُّوفينيَّة)
non-alignment	عدّم الانحياز
impartiality; detachment	عدّم التَّحيُّز
impartial; unbiased	غَير مُتحيَّز
barrage	حائط (~ صَواريخ مثلاً)
constitutionalism	الحياة النّيابيّة

slums أحياء غشوائيّة إحياء الإحيائيَّة حَى تَسكنه أقليَّة التَّحيَّة العَسكَريَّة reestablishing; revitalization; revival revivalism

ghetto

military salute



اختبار الأداء performance test word association test اختبار التداعي الحر acid test اختِبار حاسِم اختبار قُدرات ability test خبير ضرائب tax expert خَبير في شُؤون الكرملين Kremlinologist الخدمة الاجتماعيّة social work social services الخدمات الاجتماعية الخدمة العسكريّة military service خِدْمات اجتماعية welfare services خدمة تطوعية voluntary service

vandalism	التَّخريبيَّة
sabotage; vandalization	تُخريب
subversive	تَخريبي
saboteur	ئخڙب
ultra vires	خارج نطاق الصّلاحيات
ultra vires	خارج دائرة الاختصاص
infringement	خَرق القانون
reductionism	الاختزاليَّة
repository	مخزن إيداع
losses; damages	خَساثر
collateral damages	خَسائر ثانويَّة
privatization	خُصخُصة
particularism; privacy	الخصوصيّة
attribute; quality	خاصيَّة
allocation; appropriation; allotment	<u> تخصیص</u>

specificity; privacy	خُصوصِيَّة
earmarked	نخصَّص
allocations	نخَصَّصات
taxable	خاضع للضريبة
nontaxable	غير خاضع للضريبة
speech (to deliver a -)	خِطاب (أُلقِّي ~)
discourse	خِطاب (لُغة الـ ~)
opening speech	خِطاب افتتاحي
address-in-reply	خِطاب رَد
letter of credence	خِطابُ ضَمان
broad lines	الخطوط العريضة
social planning	تخطيط اجتماعي
economic planning	تخطيط اقتصادى
town planning	تخطيط المُدُن
population planning	تخطيط سكاني

division line خط التقسيم poverty line خظ الفقر Suez-Mediterranean Pipeline خطّ أنابيب النّفط بَين السويس والمتوسط خَطُّ مِهْنَ career party line الخط الجزبى five-year plan خِطَّة خَمسيَّة نخظط blueprint framer نخظط hijacking اختطاف تخظى الحواجز cut across falling birth rate انخفاض مُعَدَّل المواليد bear market انخفاض أسعار الأوراق الماليَّة والسلَّع خفض التسلُّح reduction of armament

tax reduction

خفض الضرائب

underemployment خفض العمالة devaluation خَفض قيمة العُملة mitigation تَخفيف حِدَّة embezzlement; pilferage اختلاس discharge مُخالَصة miscegenation اختلاط الأجناس deposition خَلْع التَّخلُف underdevelopment gender gap الاختلاف بين الجِنسَين في السلوك والتوجُهات

succession

الخِلافة (بالمعنى الإسلاي) caliphate

خليفة خليفة

الخليفة (بالمعنى الإسلاي) caliph

underdeveloped مُتَخلِّف مُتَخلِّف

survivals خُلُفات خُلُفات

public morals	الأخلاق العامة
professional ethics	أخلاقيات البهنة
creating jobs	خَلْقُ فُرَصِ عَمَل
disequilibrium; imbalance	اختلال القوازُن
functional disorder	اختلالُ وَظيفتي
breach of discipline	إخلال باليظام
budgetary imbalance	خلَلُ في الموازّنة
evacuation	إخلاء
party cell	خليَّة حِزبيَّة
stamping out	إخماد
Black Thursday	الخميس الأسوّد (٢٤ أكتوبر ١٩٢٩)
gridlock	اختناق مروري
h gh treason	الخيانة العُظمَى
elective	اختياري
refugee camps	مُخيَّمات اللاجئين

2

social Darwinism preamble repressive measures safeguard shuttle diplomacy military intervention per capita income non-interference maneuver in-service training

population studies

الداروينيّة الاجتماعيّة ديباجة الدُّستور تدابير قمعيّة تَدْبِيرُ احْتِرَازِي الدبلوماسية المكوكية تدخُّل غسگري ذخل القرد عدّم التدخّل تدريب عسكرى تدريب ن أثناء العمل د اسات سُكانيَّة

explanatory study	دراسة استطلاعية
explanatory study; pilot study	دِراسة استكشافيَّة
phenomenology	دِراسة الظُّواهِر
charter school	مَدرَسة تجريبيَّة
armored cruiser	مُدرَّعة
constitutionalism	الدُستوريَّة
constitutional	دُستوريّ
constitutionalist	دُستوريّ (مُؤيد للدُّستوريَّة)
bureaucratization	تَدعيم البيروقراطيَّة
reinforcement; consolidation; patronage	تَدعيم، دُعم
subsidy	الدَّعم
social welfare	الدعم الاجتماعق
official summons	استدعاء رسمتي
arraig ment	استِدعاء قَضائي

activist; activists داعتَّة، دُعاة agitprop الدَّعايّة السياسيّة (الشبوعية) general attorney المُدَّعِى العام defendant المُدَّعي عليه prosecution الادّعاء account book دَفتر الجسابات apologist (~ for ...) مُدافِع (~ عن عَقيدة أو توَجُّه ما) motivation دافعيّة defenseless ىلا دفاعات self-defense دِفاعٌ عن النَّفس collective defense دفاع جماعي defensive دفاعق challenge the competence دفّعٌ به م الاختِصاص initial galleys دُنعات آليّة

payments

مَدفوعات

artillery	المِدفَعيَّة
heavy artillery	المدفعيَّة الثقيلة
machine-gun	مِدفَع رشًاش
dictatorship of the proletariat	دكتاتوريَّة البروليتاريا
honorary degree, honorary doctorate	دُكتُوراه فَخريَّة
statistical significance	دِلالة إحصائيَّة
voting	الإدلاء بالصَّوت
featherbedding	تدليل العتال
consolidation of corporations	دَمج الشِّركات
merger; incorporation	الاندماج بين الشّركات
socialization	الاندِماج في المُجتمَع
acculturation	اندِماجُ ثَقافيَ
mass destruction	تَدمير مُكتَّف
profanation	تًدنيس المُقدِّسات
deterioration	تّدھۇر

the mob الدَّهماء public administration الإدارة العامّة interlocking directorate إدارة موَحَّدة business management إدارة الأعمال Federal Bureau of إدارة التَّحقيقات الفدراليَّة Investigation (FBI) إدارة المُخابَرات المَركزيَّة الأمربكيَّة Central Intelligence Agency (CIA) resource management إدارة المَوارد government administration إدارة حُكوميَّة statecraft; statesmanship إدارة شُؤون الدولة

providence خسن الإدارة

Criminal Investigation التباحِث الجّنائيَّة Department

term of reference دائرة الاختصاص

constituency; election district; voting انتِخابيَّة ورعيَّة marginal constituency

vicious circle	دائرة مُفرَغة
runs	دَورات (~ الطائرات)
business cycles	دَورات العمَل
legislative period	دّورة تَشريعيَّة
parliamentary session	الدَّورة البرلمانيَّة
business cycle; trade cycle	الدَّورة التَّجاريَّة
patrol	دَوريَّة
jouri al	دَوريَّة عِلميَّة
developed countries	الدُّوَل المُتقدِّمة
Economically developed countries (EDC)	الدوّل المتقدّمة اقتصاديًا
Less developed countries (LDCs)	الدوّل الأقل نموًا
Newly industrializing countries (NICs)	الدؤل الحديثة التصنيع
developing countries	الدُّوَل النَّاميَّة
most favored nation	الدَّولة الأولَى بالرِّعايَّة

rentier state	الدُّولة المؤجِرة (ذات الريع)
host country	التَّولة المُضيفة
buffer state	دَولة عازلة
landlocked state	دَولة مُغلقة
nation state	الدَّولة القَوميَّة
Least developed countries (LLDCs)	· الدوّل الأكثر تخلُّفًا
internationalism	النَّزعة الدَّوليَّة
Pacific Rim Countries	دُوَل حَوض المُحيط الهادي
police state	٠ دُولة بوليسيَّة
sovereign state	دَولة ذات سِيادة
welfare state	دّولة الرفاهية
city-state	دّولة المّدينة
polis	دَولة المَدينة عِند الإغريق
satellite state	دَولة تابعة

intermestic	دَولي-تحلِّي
state; body politic	الدَّولة
alternation of power	تَداوُل السُّلطة
money stock	حَجم المُتداوَل من النقد
historiography	تدوين التاريخ
the Gaullists	الدِّيجوليون
democratization	التَّحوُّل الدِّيمُقراطي
socialization	التحوُّل الاشتراكيَّ
parliamentary democracy	الديمُقراطيَّة البَرلمانيَّة
direct democracy	الدِّيمُقراطيَّة المُباشِرة
representative democracy	الديمُقراطيَّة النيابيَّة
democrats	الدِّيمُقراطيّون
Christian Democrats	الدَّيمُقراطيُّون المّسيحيُّون
participatory democracy	ديمُقراطيَّة المُشارَكة
people's democracy	ديمُقراطيَّة الشَّعب

social democrat	ديمُقراطي اجتماعي
conviction	إدانة (حُكمُّ بالـ ~)
condemnation	إدانة (شَجب)
church and state	الدِّين والدَّولة
religiosity	تَديُّن
creditor	داثن
public debt	الدِّين العام
debtor; debit	مَدِين
indebtedness	مَديونيَّة
crown debt	مديونيَّة حُكوميَّة
external indebtedness	مَديونيَّة خارجيَّة
domestic indebtedness	مَديونيَّة داخليَّة
national debt	الدَّين القَومي

subjectivism; subjectivity	الذَّاتيَّة (في مقابل المَوضوعيَّة)
subjective	ذاتی (فی مقابل مَوضوعی)
automation	ذاتيَّة الحَرَكة
fluctuation	تذبذب
business fluctuations	ذَبذبات العمَل
frequency	ذَبذبة
ammunition	ذَخيرة
instrumentalism	الذّرائعيَّة
memoirs	مُذكِّرات
memorandum; minute	مُذكّرة
notice of protest	مُذكِّرة احتجاج

explanatory memorandum

subpoena

subpoena

safeguard

fiscal probity

doctrine

common sense; etiquette

British Broadcasting Corporation

akita البريطانيَّة

(BBC)



paper over the cracks	رأب الصَّدع
Jacobinism	الرادبكاليَّة السياسيَّة
radical	راديكالي
president-elect	الرّثيس المُنتخَب
nuclear war heads	رءُوس نوَويَّة
multiple independently targetable reentry vehicles (MIRVs); multiple warheads	رُءوس نَوويَّة مُتَعدِّدة
presidency	رثاسة
Chief of Staff	رَئيس الأركان
chief of the General Staff	رّئيس الأركان العامّة
prime minister	رَثيس الوُزراء

head of government	رئيس الحكومة
chair; chairman	رَئيس جَلسة، رَئيس تَجلِس
honorary president	رَئيسٌ فَخري
figure head	رَئيس صُورِي
speaker of the parliament	رَئيس تَجلِس الشَّعب
bridgehead	رأس جِسر
head of state	رأس الدُّولة
warhead	رأس حَربيَّة
nuclear warhead	رأس نَوَويَّة
capitalism	الرأشماليَّة
State-Capitalism	رأسماليَّة الدُّولة
late capitalism	الرأسماليَّة المُتأخِّرة
Anarcho-Capitalism	الرأسماليَّة الفَوضَويَّة
public opinion	الرأى العام
grafi	تَربُّح

positive correlation	ارتباط إيجابى
guild	رابطة حِرفيَّة
indexation	رَبط الأجور بمعدَّلات التضخُّم
usury	الرًبا
canonical order	تَرتيبُ اصطِلاحي
evolutionary order	ترتيبٌ تصاعُدى
accession order	تَرتيبٌ رَقبي (أو زَمَنيّ)
actual arrangement	تَرتيبُ مادى
arrangements	تَرتيبات
revisionism	المُراجَعة (~ الماركسيَّة)
retraction	تراجُع
judicial review	مُراجعة قَضائيَّة
clergy	رِجال الدِّين
statesman	رَجُل دَولة
layman	رَجُل الشارِع

deportation; transfer	ترحيل
,,,	_
forcible deportation	ترحيلُ إجباري
mass deportation	تَرحيلُ جَماعيّ
drawback	استرداد الرُسوم الجمرُكيَّة
frequency	تَرِدُّد، تَردُّدات
repercussions	رُدود فِعلِ
massive retaliation	الرَّد المُكتَّف
deterrent	رادع
deterrence	ردُع
mercenaries	مُرتزِقة
consolidation	تّرسيخ دَعاثم
facsimile	إرسال بالراديو
correspondent	مُراسِل
war correspondent	مُراسِل حَرِيْ
delimitation; demarcation	ترسيم الحدود

cartography	رَسم الخرائط
graph; paradigm	رَسم بَيانى
histogram	رَسم بَياني تَوزيعي
custom duties	رُسوم لمجمرُكيَّة
decree; writ	مترسوم
candidacy; nomination	ترشيح
independent candidate	مُرشِّح مُستَقِلَ
dark horse	مُرشَّح مَجهول
presidential candidate	مُرشِّح للرثاسة
front runner	المرَشَّح الأرجَح للفَوز
rationalization; conservation	تَرشيد
machine-gun	رَشًاش آلي
surveillance	رَصْد
wage-fund (~ theory)	رَصيد الأجور (نَظَريَّة ~)
political capital	الرصيد السياسي

continental shelf الرَّصيف القارِّي رضا المحكوم consent of the governed تَحت رعاية ... sponsored by ...; under the auspices of ... health care الزعاية الصحيّة رَعايا subjects conscientious رَفض الخِدمة العَسكريّة لأسباب أخلاقيّة objection رَفع الجَلسة dissolving the session رَفع الحَظُر lifting the embargo ارتفاع أسعار الأوراق الماليّة bull market ارتفاع حرارة الأرض global warming ارتفاع مُعدِّل التضخُّم hyperinflation الرقابة الحكومية state control رقابة censorship مُراقب - monitor: observer

surveillance; policing	مُراقَبة
zero-tolerance policing	مُراقَبة مُشدَّدة
world record	رقم قيياسي عالمتي
cultural complex	مُركِّب ثَقافي
military-industrial complex	المُركِّب العَسكّريّ الصِّناعيّ
recession	ر'کود
ecological concentration	تَرَكُّز بيئي
centralization	تمَركُز، مَركَزيَّة
state-centric; statism	مركزيَّة الدَّولة
democratic centralism	المَركزيَّة الدِّيمُقراطيَّة
decentralization	لامَرگزيَّة
outposts	مَراكز أماميَّة
Headquarters	مَركز القِيادة
think tank	مَركز أبحاث
clearing house; information clearing	مرگز تبادُل معلومات g

house

مَركز يجاري mall مَركز تَجبُّع billet مَركز تجنيد recruiting centre المركزيّة النقابيّة corporatism رموز الإدارة القديمة key figures of the old dispensation رُهاب الشُّذوذ homophobia الإرهاب terrorism الإرهاب النؤوي nuclear terrorism إرهاب الفضاء الإلكتروني cyber terrorism إرهابيون مُزوِّدون بسِلاج نوَوي nuke-armed terrorists الرهن العقاري mortgage رُهن؛ رَهنيَّة lien hostage

red-tape; routine

الروتين

defeatism	الزُّوح الانهِزاميَّة
morale	الزُّوح المَعنَويَّة
esprit de corps	رُوح الجماعة
ethos	رُوح الشَّعب
cultural ethos	رُوح الشَّعب الثَّقافيَّة
Zeitgeist	رُوح العَصر
wind of change	رياح التَِّغيير
uneasiness	عدّم الارتياح
entrepreneurship	الرِّيادة في تَجال الأعمال
free will	الإرادة الحُرَّة
vox populi	إرادة الشعب
general will	إرادة عامة
pioneer	راثد؛ رِيادي
pioneering; entrepreneurship	ريادة
revenue	ربع

)

momentum	الزَّخَم
contempt of court	ازدراء المَحكَمة
destabilization	زعزعة الاستقرار
majority leader	زعيم الأغلبيَّة
minority leader	زَعيم الأقليَّة
leader of the opposition	زعيم المعارضة
religious leader	زعيم ديني
allegations; claims	مزاعم
double standard	ازدواج المعايير
doubling	مُزاوَجة
dual-purpose	مُزدوّج المَهام، ذو غرَضِ مُزدّوّج

overpopulation الزَّيادة السُّكانيَّة natural increase زيادة طبيعيَّة auction مَزاد علَى vendue ريارة مَيدانيَّة



accountability

collective responsibility

ministerial responsibility

cause and effect

swimming upstream

premature

arms race

iron curtain

morgue

account roll

chronofile

مساءلة

المسؤوليَّة التَّضامنيَّة

المسؤوليّة الوزاريّة

السبب والنتيجة

السّباحة ضِدّ التّيار

سابِقُ لأوانِه

سِباق التسَلُّح

السّتار الخديدي

سِجِلّ الوَفَيات

سِجِل حِسابات

سِجِلّ زَمّني

minutes book	سِجِلّ تحاضِر الجُلسات
active records	سِجلات جاريَّة
accessioning	عمليَّة التسجيل
life imprisonment	سِجن مؤبَّد
retreatism	انسحابيَّة
squadron	سِرب
leak	تسرُّب، تسریب
dissolution; lay-off	تًسريح
demobilization	تَسريح الجنود
confidential	ڛڒٙؾ
top secret	سِرِّىَ للغايّة
supersonic	أسرّع من الصَّوت
aid	مُساعَدات
interest rates	أسعار الفائدة
prime rate	سِعر الفائدة الأساسي

exchange rate	سِعر الصَّرف
making bid for power	السِّعي إلى السُّلطة
good offices	مَساعٍ حَميدة
intensive efforts	مَساعٍ مُكتَّفة
ambassador	سَفير
ambassadorial	على مُستوَى السُّفَراء
warship	سَفينة حَربيَّة
waiver; relinquishment	إسقاط الحقِّ في
projection	إسقاط، إسقاطات
credit ceiling	الشُقوف الائتمانيَّة
first secretary	سكرتير أوّل
grass roots	سُكَّان الرِّيف
aboriginals	الشُكَّان الأصليون
demographic	سُگّان
diseconomy	سلبيات النئو الاقتصادي

Egyptian Air Force	السلاح الجّوي البصري
Weapons of mass destruction (WMD)	أسلحة الدّمار الشامِل
conventional weapons	أسلحة تقليدية
non-conventional weapons	أسلِحة غُير تَقليديَّة
hierarchy	تسلسُل
occupational hierarchy	تسلسُل مِهْنيّ
chain of command	تسكسل القيادات
continuum	سِلسِلة مُتَّصِلة
prior restraint	سُلطة خَشْر النشر
legislative power; legislative branch	السُلطة التَّشريعيَّة
executive power; executive branch	الشلطة التنفيذيَّة
de facto authority	الشاطة الفعليّة
judicial power; the judiciary; judicial branch	الشلطة القضائية
occupation authorities	سُلطات الاحتلال

السُّلطات الضَّمنيَّة implied powers سُلطات حَصريّة خاصة prerogatives تَسلُّطيّ authoritarian سُلْطاتُ موسَّعة extended authority سلطة سياسية political power سُلطات ملكيّة royal prerogative سلطة مهنيّة professional authority سُلطة، سُلطات authority; authorities سِلّع بَديلة substitute goods سلّع عامّة public goods سِلّع تَكامُليَّة complementary goods سِلَع مُصنّعة manufactured commodities commodification السَّلَفيَّة atavism السَّلَفيَّة الدينيَّة religious atavism

atavistic	سَلَفَي
collective behavior	السلوك الجمعي
barbed wires	أسلاك شائكة
mass behavior	سلوك جماهيري
political behavior	سلوك سياستي
extradition	تَسليم مُجرِمين
postulates; presuppositions	مُسلَّمات
admission	السَّماح بالدُّخول
release	السَّماح بالنَّشر
trade name	اسم تجاری
nomenclature	تَسميَّة اصطلاحيَّة
title deed	سنّد مِلكيَّة
treasury bonds	سنَدات الخِزانة
government bonds	سندات حكوميّة
enactment; legislation	سَن القَوانين

majority السّن القانونيَّة voting age سِن الانتخاب سِن الرُّشد majority السّنة المالسّة fiscal year; financial year سوق الأوراق الماليّة stock market black market السُّوق السَّوداء السوق النشطة active market السوق الأوروبيّة المُشترّكة Common Market direct mail التِّسويق عن طريق الدّعاية المُباشِرة بالبَريد marketing misinterpretation سُوء التَّفسير miscalculation سوء التّقدير سيادة الشعب popular sovereignty rule of law سيادة القانون السيادة الوطنيّة national sovereignty

compromise; settlement	تَسويَة
nation-wide	علىّ المُستوّى القوميّ
ambassadorial	على مُستوى السُّفَراء
ministerial level	على مُستوَى الوُزراء
equality; egalitarianism	المساواة
racial parity	المُساوِاة العِرقيَّة
wage parity	المُساواة في الأجور
sea level	مُستوى سطح البَحر
standard of living	مُستوَى المَعيشة
feminism	نَظَريَّة المُساواة بين الجنسَين
equality of rights	التَّساوِي في الخقوق
employment parity	التَّساوِي في العِمالة
autobiography	سِيرة ذاتيَّة
politics	الشياسة
settlement policy	السياسة الاستيطانيَّة

expansionism	السياسة التوسعيَّة
foreign policy	السِّياسة الخارجيَّة
internal policy	السّياسة الداخليَّة
demographic policy	السّياسة السُّكانيَّة
policy	السِّياسة العامَّة
Realpolitik	السياسة العمليَّة
fiscal policy	السِّياسة الماليَّة
monetary policy	السياسة النقديَّة
politicization	تسييس
open-door policy	سِياسة الانفتاح
housing policy	سياسة الإسكان
development policy	سياسة التنميَّة
income policy	سياسة الدَّخل
pacifism	سِياسة السَّلم
pro-natalist policy	سِياسة تشجيع زيادة النِّسل

سِياسة تجاريَّة trade policy سياسة ثابتة settled policy neutralism سياسة الحياد سياسة حماية التّجارة الوّطنيّة protectionism policy of confrontation سياسة المواجهة سياسى، ساسة politician politic سياسي داهية apolitical لا سياست عِلم السياسة political science تَسييل الدِّين القَوي liquidation of national debt



شأنُّ داخِلي

internal affair

mersonnel office شورن العاملين

engagements اشتباكات

شَبَكة المُنتَفِعين client network

شِبه رَسميّ semi-official

قِبه جَزيرة سَيناء Sinai Peninsula

شِبه الجزيرة العربيّة Arabia; Arab Peninsula

paramilitary شبه نظای

condemnation بشُجْب

mersona non gratis مُرغوب فيه شخص مير مَرغوب فيه

resource person مُّخصيَّة مرجعيَّة

intensification تشديد مُشَرَّدون displaced persons تشرذم fragmentation الشرطة العسكرية Military Police سياسة شرط الموافقة approval plan شرط أساسى prerequisite شرط الاحتياطي النقدي reserve requirement شرط الملكية property franchise; property suffrage الشرطة العسكريّة military police شريطة بقاء الأوضاع على ما هي عليه rebus sic stantibus غير مشروط unconditional مَشروط conditional act of parliament تشريع برلماني munici al law تشريع محليات statutory

lawfull; canonical	شَرعَىّ (رِفق الشَّريعة)
legislator; law maker	مُشرِّع
legitimate	مَشروع
unlawful; illegitimate	غَير مَشروع
bill	مَشروع قانون
private member's bill	مَشروع قانون خاص
joint venture	مَشرُوعٌ مُشترَك
small business	مَشروعاتٌ صَغيرة
legitimacy	مَشروعيَّة
legitimacy	شرعيَّة
legitimation	شرعنة
honorary .	شَرَق
the Near East	الشِّرق الأدنَى
the Far East	الشَّرق الأقصَى
the Middle East	النَّىرق الأوسَط

socialism	الاشتراكيَّة
State-Socialism	اشتراكيَّة الدَّولة
scientific socialism	الاشتراكيَّة العِلميَّة
Fabian socialism	الاشتراكيّة الفابيّة
Anarcho-socialism	الاشتراكيَّة الفَوضَويَّة
national socialism	الاشتراكيَّة القوميَّة
utopian socialism	الاشتراكيّة المثاليّة
New Partnership for Africa's Development (NEPAD)	الشراكة الجديدة من أجل التنميَّة الاقتِصاديَّة الأفريقيَّة
partnership	شراكة
equity investment	شَراكة رأس المال
trust company	شِركة اثتمان
limited liability corporation	شِركة ذات مَسؤوليَّة تحدودة
unlimited liability corporation	شِركة تضامُنيَّة
holding company	شركة قابضة

شِركة نقابيّة union shop transnational corporations شِركات مُتعدّدة الجنسيّات (TNCs) مُشاركة اجتماعيّة social participation مُشترَك (عمل ~) joint (~ work) شطب الدَّعوَى non-suit الانشطار النؤوى nuclear fusion شظ العرب **Tigris** النزعة الشعبيّة populism populist شعبّوي إشعاعات كونيّة cosmic rays تَشغيل (~ عِمالةِ) hiring; taking into service; employment الأشغال الشاقة penal servitude الأشغال العامة public works الشَّفافيّة transparency

defection	انشِقاق
cleavage; dissension; split over	شِقاق
defector; dissident	مُنشَقَ
questioning	تِشكيك
problematique	إشكاليَّة
clientelism	الشَّلَليَّة
whol: m:	الشُّمُول
absolutism; authoritarianism	الشُموليَّة
universalism	شُمول
authoritarian	شمولت
waging war	شَنَ الحَرب
eye-witness	شاهِد عِيان
letters patent	شهادة ببراءة اختراع
perjury	شهادة الزُّور
testimony	شهادة الشُّهود

proclamation	إشهار
defamation	تَشهير
monthly payment	مُشاهَرة
advisory; consultative	استِشاري
chancellor	مُستَشار (~ ألمانيا مثلاً)
consultation	تَشاوُر
interference; jamming	تَشويش
jarring of broadcast	تشويش إذاعق
chauvinism	الشُّوفينيَّة (التَّحيُّز لأحد الجِّنسَين)
communism	الشيوعيَّة
Eurocommunism	الشيوعيَّة الأوروبيَّة
war communism	شيوعيَّة الحَرب
Comintern	الشيوعيَّة الدَّوليَّة
the Second International	الشيوعيَّة الدَّوليَّة الثانية
the Third International	الشيوعيَّة الدَّوليَّة الثالثة



ground to ground missile

صاروخ أرضأرض

gnided missile

صاروخ موَجَّه

short-range missile

صاروخ قَصير المدّي

Ballistic Missiles

صَواريخ بالستيَّة

Intermediate Range Ballistic Missiles (IRBM)

صواريخ بالستيَّة مُتوَسِّطة المدَى

Quakers

الصاحِبيون (فِرقة من البروتستانت)

decision-maker

صاحِب القرار

revisionary

تُصحيحي

desertification

التصحُّر

journalism; the press

الصَّحافة

yellow press; supermarket tabloid

الصَّحافة الصَّفراء (المأجورة؛ المُغرِضة)

photojournalism

الصّحافة المصوّرة

organ

صحيفة ناطقة باسم جِهة بعينها

religious revivalism

الصّحوة الدينيّة

ethnic revivalism

الصّحوة العِرقيّة

counteract

صَد

forefront

الصَّدارة

documentary sources

مصادر موَثَقة

adjudication

إصدار حُكم نهاثي

مصادرة المستلكات

confiscation of property

ratification; passage; approval

مُصادَرة السفُن الأجنبيَّة

angary

تصديق

rubber stamp

تّصديق روتينيّ

royal assent

التَّصديق الملِّكيّ (~ على مَشروع قانون)

authenticity; credence

صِدقيَّة

disapproval

عدّم التّصديق على ...

heud-on clash	صِدامٌ مُباشِر
repercussions	أصداء
perestroika	النصارحة
class conflict; class struggle	الصّراع الطَّبَقيّ
struggle for power	الصّراع على السُّلطة
escalation; build-up	تُصعيد
worldwide	على الصَّعيد العالَمي
warning siren	صافرة الإنذار
alignment	صَفّ، اصطِفاف
elite	الصَّفَوَة
liquidation	تُصفيَة
net national income (NNI)	صافي الدَّخل القَومي
net revenue	صافي العائد
net national product (NNP)	صافي الناتج القّوي
social reform	الإصلاح الاجتماعي

land reform	الإصلاح الزّراعي
political reform	الإصلاح السياست
validity	صلاحيّة
incapacity	عدّم الصَّلاحيَّة
national interest	المَصلَحة القَوميَّة
limited interests	مصالح تحدودة
reconciliation	مُصالحَة
common good	الصَّالِح العام
fund	صندوق (~ ماليّ)
ballot box	صندوق الاقتراع
United Nations International Children's Emergency Fund (UNICEF)	صُندوق الأمم التَّحِدة الدّولي لدّعم الطُّفولة (اليونيسيف)
International Monetary Fund (IM	صندوق النَّقد الدَّولي (F)
industrialization	التَّصنيع
weaponry	صناعة الأسلحة

industrialism	التَّزعة الصَّناعيَّة
classification	تَّصنيف
tabular classification	تصنيف جَدُولي
fundamental classification	تصنيف ظبيعى
hierarchical classification	تُصنيف هرَئ
Zionism	الصَّهيونيَّة
Zionist	صهيوني
greenhouse effect	ظاهرة الصوبة الزُجاجيَّة
voting by show of hands	التَّصويت بِرَفع الأيدِي
vote of confidence	التصويت بالققة
motion of no confidence; vote o confidence; vote of censure	of no التَّقة التَّقة
block voting	تُصويت جَماعيّ
free vote	تَصويت حُر
absentee voting	التصويت عن بُعد (بالبريد عادةً)

ralid votes مُصيحة أصواتُ صَحيحة الأصوات المُعارِضة الأصوات المُعارِضة الصُّوت المرجِّح الصّوت المرجِّح ضورة ذِهنيَّة صُورة ذِهنيَّة عُورة نَمَطيَّة معرّم الانصياع المستومينة عَليليَّة المستومينة عَليليَّة الصياع المستومينة عَليليَّة الصياع المستومينة عَليليَّة المستومينة عَليليَّة الصياع المستومينة عَليليَّة الصياع المستومينة عَليليَّة الصياع المستومينة عَليليَّة المستومينة عَليليَّة المستومينة عَليليَّة المستومينة عَليليَّة المستومينة المستومين



liaison officer ضابط اتصال ضابط احتياط reserve officer ضبط وإحضار habeas corpus ضبط النفس restraint ضاحية سكنيّة residential suburb ضاحية صِناعيّة industrial suburb ضاحية عُماليّة employing suburb القضخُّم inflation تَضخُم المَديونيَّة over indebtedness تَضخُّم مُصحُوبٌ برُكود اقتِصادي stagflation مُضادُّ للطائرات anti-aircraft

مُضادُّ للغَوَّاصات anti-submarine sit-down strike إضراب بالجلوس إضراب بدون تصريح من يقابة العُمَّال wild-cat strike إضراب عام general strike إضراب في محل العمل stay-in strike ضربة خاطفة surgical strike تضارُب المصالِح conflict of interest Value Additional Tax ضريبة القيمة الإضافية (VAT) ضريبة إضافيّة super tax; subcharge ضريبة مُباشِرة direct tax ضريبة الأيلولة estate tax ضريبة التركات estate duty ضريبة حماثية protective tax

income tax

ضَريبة الدَّخل

export duty	ضريبة الصَّادِر
excise tax; sales tax	ضريبة التبيعات
entertainment tax	ضريبة الملاهى
wage tax	ضريبة كشب العَمَل
flat tax	ضّريبة موّحًدة
progressive tax	ضريبة تصاغديَّة
regressive tax	ضريبة تنازُليَّة
proportional tax	ضّريبة نِسبيَّة
specific tax	ضَريبة نَوعيَّة
speculation	مُضارَبة
heavy damages	أضرار جسيمة
raison d'état	ضرورة قوميَّة
latent pressures	ضُغوط سِريَّة
frogmen	الضّفادع البشريّة
the West Bank	الضَّفّة الغَربيَّة

legitimation إضفاء الصَّبغة الشَّرعيَّة

الصَّمير الجَمعي collective conscience

ضَم الجوار irredentism

recruitment ضَم إلى عُضْويَّة

ضَم (~ دَولة أُواقليم لدَولة أُخرَى) annexation

التضمون (الفَحوَى) purport

تَضامُن solidarity

social security الضمان الاجتماعي

ضمانات safeguards

organic solidarity تقضامُن الاجتماعي التَّضامُن الاجتماعي

الضَّوء الأخضَر green light

ضائقة ماليَّة ضائقة ماليَّة



طابور خامِس fifth column الطبيعة البشريّة human nature تطبيع normalization تطبيع العلاقات naturalization of relations طابَعٌ ثَقافي مُتمَيِّز ethnos طابَع قَومَ national character التطبيق العملي praxis الطبقة الحاكمة ruling class الطبقة الدُنيا lower class الطبقة الرابعة fourth estate الطبقة العاملة proletariat; working class

identity of interests تطابق المصالح تَطابُق وجهاتِ النَّظرِ حَولَ ... to see eye to eye on ~ طبقة اجتماعية social class طبقة منتوسطة middle class طرًاد cruiser (~ warship) التظرُّف extremism التظرُّف في الوَطنيَّة jingoism طرُق فَنيَّة technicways طريق مسدود impasse طاقم العاملين personnel طاقم المؤظّفين personnel طلب مُشتَق derived demand مَطلَب، مُطالَبة demand استطلاع surveillance

poll

استطلاع الآراء

public opinion poll	استطلاع الرأي العام
air reconnaissance	استطلاع جَوِّي
exploratory	استطلاعق
vanguard (in the vanguard of)	الطليعة (في طليعة)
carte blanche .	مُطلَق الحُريَّة في التصَرُّف
mopping-up; purge	تطهير
canal clearance	تطهير القناة
racial purge; ethnic cleansing	التطهير العرق
voluntarism	التظرُّعيَّة، الطَّوعيَّة
volunteer	مُتطوِّع
voluntary	تطؤعى
communalism; sectarianism	الطّائفيَّة
confession; caste; community	طائفة
denomination; sect; caste	طائفة دِينيَّة
communal; confessional; falangist; s	ectarian طاثفی

enclosure; encircling	تطويق
long-term	طويل الأجَل
civil aviation	الطِّيران المَدَني
reconnaissance plane	طائرة استطلاع
dive bomber	طائرة انقِضاضيَّة
unmanned plane	طائرة بدون طيًّار
cargo plane	طائرة شَحن
glider	طائرة شِراعيَّة
hover craft	طائرة عَموديَّة
seaplane	طائرة ماثيَّة
civil aircraft	طائرة مدَنيَّة
hover craft	طائرة مِروحيّة
combat plane; fighter	طائرة مُقاتِلة
jet	طائرة نفًاثة
renewable energy	الطاقة المُتجدِّدة



social conditions ظروف اجتماعيّة المظلّيون paratroopers مظلَّة واقيّة umbrella aegis (under the ~ of the United مظلّة (تحت ~ أعيّة) Nations) الظّلاميّة obscurantism ظاهرة اجتماعية social phenomenon الاثجاه الظواهري phenomenological approach الظُّواهريَّة phenomenalism demonstrators المتظاهرون مُظاهَرة، تَظاهُر demonstration



cult of personality

عِبادة الفَرد

mobilization

تعبته

mobilizational -

تعبّويّ

inter-continental

عابرٌ للقارّات

trade deficit

العجز التجاري

budget deficit

عجز الموازنة

trade gap

عَجز الميزان التَّجاري للدُّولة

pluralism

التَّعدُّديَّة

multi-culturalism

التَّعددُّيَّة الثقافيَّة، تعدُّد الثقافات

census

تِعداد رَسمي

polygenesis

تَعدُّد الأجناس البشريَّة

polysemia	تَعَدُّد الدَّلالات
polyonymous	مُتعَدِّد الأسساء
multi-lateral	مُتعَدَّد الأطراف
multi-faced; multi-faceted	مُتعَدِّد الأُوجُه
multi-cultural	مُتعَدِّد النَّقافات
multi-national	مُتَعَدَّد الجِنسيات
multipolar	مُتَعدِّد الأقطاب
multi-lingual	مُتعَدِّد اللغات
multi-level	مُتعَدِّد المُستوَبات
multi-party system	التعَدديَّة الحِزبيَّة (نِظام ~)
social justice	العَدل الاجتماعي
moderation	الاعترانال
revisionism	التَّعديليَّة
dead head; draw	تعادُل
cabinet reshuffle	تُعديل وِزاريّ

adjustment; amendment (-s)	تُعديل، تُعديلات
rectification of boundary	تعديل الحدود
amendment of the constitution	تعديل التُستور
moderate	مُعتدِل
rate; ratio	مُعَدِّل
activity ratio	مُعَدِّل الاستِعمال
rate of change	مُعَدَّل التغيُّر
birth rate; natal rate	مُعَدُّل المَواليد
growth rate	مُعَدَّل النمُوّ
death rate	مُعَدَّل الوَفَيات
non-confidence	عدّم النّقة
instability	عدم الاستقرار
non-alignment	عدم الانحياز
nonconformity	عدم الانصياع
impartiality	عدّم التّحيّز

non-interference	عدّم التدُخُل	
laissez-faire	عدّم التدخُل الحُكويَ	
disapproval	عدّم التِّصديق على	
incapacity	عدّم الصلاحيَّة	
disapproval	عدّم إقرار	
incommensurability	عدم قابليَّة القياس	
aggression; assault	عُدوان؛ اعتداء	
tripartite attack	الغدوان الظلاثي	
anti-government	معاد للخكومة	
hostile	مْعَادِ، عَدَائق	
anti-Semitism	معاداة السَّاميَّة	
Anti-Semite arbitrary	معاد للشاميّة	
atrocity	اعتداء وحشتي	
armored car	عرّبة مُدرّعة	1
trapped car	عرَبة مُفخِّخة	

استعراض أدبيات الموضوع literature review اعتراضٌ جَويَ interception اعتراضٌ على ... objection اعتراض رثاسي على مشروع قانون nocket veto الغرش والطلب supply and demand المعارضة opposition المعارضة السياسية political opposition المعارضة الموالية loyal opposition عُرضٌ موجّز abridgment المعروض النقدي money supply Acquired Immune Deficiency عرّض فقد المناعة المُكتسبة Syndrome (AIDS) معرض تجاري trade show اعتراف (~ بدولة) recognition الاعتراف بالأمر الواقع de facto recognition

protocol	العُرف السِّياسي
tariff	تَعريفة مُحركيَّة
convention; mores	عُرف، أعراف
conventional	عُرِق
convention	مُؤتمر عام
Yalta Conference	مؤتمر يالطا
conventional	مُتعارَفٌ عَلَيه
recognized	معترَفٌ بِه
ethnicity	النزعة العِرقيَّة
racial (- conflicts)	عِرق (نِزاعات~)
election campaign	مَعرَكة انتِخابيَّة
hamler	عِزية
reinforcement; cooptation	تَعزيز
isolationism	انعِزاليَّة
buffer	عازِل

unarmed .	أعزل
arbitrary	تعشفي
bloc	مُعَسكر (تكتُّل دوّل)
slums	عَشواثيات
tribalism	العَصبيَّة القبَليَّة
etlınocentrism	تَعصُّب عِرق
junta	غصبة
the League of Nations	غصبة الأمّم
metropolitan	خاص بالعاصمة
civil disobedience	عصيان مَدَنق
communitarian	عُطْو جَماعة شِيوعيَّة
affiliate	عُضْر في شبّكة
commissioner	عُضْر لَجنة
member of parliament	عُضْو تجلِس الشَّعب
councillor	عُضو تجلِس

senator	عُطُو تجلِس الشيوخ
alderman	عُضْو تجلِس محلق
full-fledged membership	ئحضويَّة كاملة
honorary membership	عُضويَّة فَخريَّة
honorary membership	عُضويَّة شَرَفيَّة
leave of the parliament	عُطلة تجلس النوّاب
amnesty	عَفُو عام
tax-free	مُعفّى من الضِّرائب
sanction; sanctions	عُقوبة، عُقوبات
bad consequences	غواقب زخيمة
death penalty; capital punishment	ئحقوبة الإعدام
imprisonment	عُقوبة السُّجن
penology .	عِلم العِقاب
social contract	العقد الاجتماعي
beliefs; doxa	مُعتقّدات

.

conclusion of an agreement	عَقد اتَّفاقيَّة
lease	عَقد إيجار
forward contract	عَقدُ ضَمان
title deed	عَقدٌ مُوَثق
doctrine	عَقيدة
tabula	العقل المُجرَّد
detainee	مُعتقَل (شَخص)
detention camp	مُعتقَل (مَكان)
stronghold	مُعقِل
breach of peace	تّعكير السّلم
bilateral relations	العلاقات القُنائيَّة
intra-Arab relations	العلاقات العربيَّة العربيَّة
race relations	العلاقات العِرقيَّة
international relations	العلاقات الدُّوليَّة
intergroup relations	علاقات بين الجماعات

diplomatic relations	غلاقات دبلوماسيّة
public relations	علاقات عامة
friendly relations	علاقات وُديَّة
power relationship	علاتة قُرَّة
in abeyance	مُعلَّق
rationale	التعليل التنطقى
social causality; social causation	العليَّة الاجتماعيَّة
Mainstream Media (MSM)	إعلام الانِّجاه الساند
electronic media	الإعلام الإلكتروني
mass media	الإعلام المُكتَّف
elhi (elem. to high school)	التَّعليم قَبل الجَّامعيّ
the First World	العالَم الأوَّل
the Second World	العالم الثاني
the Third V'orld	العالم الثالث
Western hemisphere	العالم الغَربي

Christendom	العالّم المَسيحيّ
instructions	تعليمات
world; cosmopolitan	عالَىق
sociology	عِلم الاجتماع
historical sociology	عِلم الاجتماع التاريخي
rural sociology	عِلم الاجتماع الريغي
political sociology	عِلم الاجتماع السياسي
industrial sociology	عِلم الاجتماع الصَّناعَ
economics	عِلم الاقتِصاد
ethnology	عِلم الأجناس البَشَرِيَّة
epidemology	عِلم الأوبئة
ecology	عِلم البيئة
demography	عِلم السُّكَّان
psephology	عِلم السلوك الانتخابي
political science	العلوم السياسيَّة

humanities	العُلوم الإنسانيَّة
politics	عِلم السياسة
comparative politics	عِلم السياسة المُقارِنة
penology	عِلم العِقاب
climatology	عِلم المُناخ
industrial psychology	عِلم النفْس الصِّناعَ
worldwide	على الصَّعيد العالَّىي
worldwide	في كافة أرجاء العالم
secular	عَلْمان
secularism	العَلْمانيَّة
secularization	غلبنة
globalization	العَولة
informatic s	المَعلوميَّات
disinformation	معلومات مُضلَّلة
trade mark	عَلامة غِيارِيَّة؛ عَلامة مُسجَّلة

إعلان الخقوق bill of rights إعلان حُقوق الإنسان Human Rights Declaration إعلان داخلي house ad إعلان سياسي negative ad أعالي البحار high seas اعتماد (تصديق) accreditation اعتمادات appropriations الاعتماد المتباذل inter-dependence authorized الاستعمار colonialism الاستعمار الجديد neocolonialism الاستِعماريّة (النّزعة ~) colonialism مُستعمَرة colony عمالة employment

redundancy

العمالة الزائدة

guest workers	العِمالة الأجنبيَّة
seasonal employment	العِمالة الموسِميَّة
information work	العمّل الإعلاق
labor	العمّل، العِمالة
proceedings	أعمال (مؤتمّر مثلاً)
acts of looting	أعمال السلب والنّهب
hostilities	أعمال عَدائيَّة
reprisals	أعمال انتِقاميَّة
hard currency	عُملة صَعبة
transactions	تعامُلات (~ يَجاريَّة، مَصرِفيَّة)
seasonal worker	عامِل موسعي
private enterprise	عمّل تِجارِيّ خاص
act of protest against	عمَل احتجاجى ضد
act of state	عتل سيادي
joint work	عمّل مُشترَك

act of assault	عتل هُجوي
act of hostility	عتل عَداثي
rescue operation	عَمليَّة إنقاذ
political process	العمليَّة السياسيَّة
agent	عميل
coefficient of reliability	مُعامِل ثَبات
the mob	العامَّة
universalism	عُموميَّة
racism	العُنصُريَّة
nonviolence	اللا عُنف
commitment; renunciation	تَعَهُّد
pledges	تَعهُدات
treaty; pact	مُعاهَدة
non-proliferation treaty	مُعاهَدة الحدّ من الانتشار
Intermédiate Range Nuclear	مُعاهدة الحد من الأسلحة

Forces Treaty (INF Treaty)

النؤويّة مُتوسّطة المدّي

Anti-Ballistic Missile Treaty (ABM)

مُعاهَدة الحدّ من الصّواريخ البالستيّة

treaty of friendship

معاهدة صداقة

Authoritative Stockholm International Peace Research Institute

معهد إستوكهُلم الدّوليّ لأبحاث السّلم

monarch

عاهل

retaking

استعادة

redistribution

إعادة التوزيع

gerrymandering

إعادة تُوزيع الدُّوائر الانتخابيَّة لِصالح حِزب بعَينه

redeployment

إعادة الانتشار

rehabilitation

إعادة التأهيل

rearmament

إعادة التسَلُّح

reconfirmation

إعادة التصديق

recount

إعادة فرز الأصوات الانتخابيّة

redistricting

إعادة تقسيم منطقة (انتخابيًا أو إداريًا)

repatriation

إعادة لاجئ أو أسير حرب إلى بلده

reorganization

إعادة التنظيم

reappraisal; reconsideration; revision

إعادة النَّظر

restructuring

إعادة الهيكلة

reelection

إعادة انتخاب

restoration

إعادة إقرار

displacement

إعادة توزيع السُّكَان

revenue

عائد

reparations

تعويضات

obstruction of justice

إعاقة العدالة

co-ops

تعارنيات

collaboration

التعاوُن مع العَدُرّ

relief

إعانة

welfare

إعانة اجتماعيّة

financial aid

مَعونات ماليَّة

work relief	مَعونة بِطالة
aid	مَعونة، مَعونات
foreign aid	المعونات الخارجيَّة
tied aid	مُعونة مقيَّدة
Labor Day	عِيد العُمَّال
secondment	إعارة
gold standard	مِعيار الذَّهَب
institutionalized norm	مِعيار نِظائ
norm; criterion; criteria (pl.)	مِعيارٌ، مَعايير
normative	مِعياري
peaceful coexistence	التعايُش السّلمي
commensalism	مُعايَشة
random sample	عَيِّنة عَشوائيَّة
corporeal	عَينيَ
sampling	مُعايَنة



tear gas

alienation; expatriation

political alienation

Westernization

Westoxication

expatriate

thematic purpose

chamber of commerce

International Chamber of Commerce

second chamber

الغُرفة النانية (من مجلس النواب النَّناق)

dumping; saturation

غاز مُسيل للدُّموع

اغتراب، غربة

الاغتراب السياسي

التغريب

التغريب (بالمعنى السّليّ)

مغترب

الغرض الموضوعي

الغرفة التجاريّة

ِ الغُرفة التِّجاريَّة الدُّوليَّة

إغراق

money laundry	غسيل الأموال
usurpation	اغتصاب السُّلطة
majority	أغلبيَّة
	الأغلبيّة المُطلّقة
Absolute majority	•
qualified majority	الأغلبيَّة المؤهَّلة
isolationism	انفِلاق
sealing off the borders	إغلاق الخدود
gag rule	إغلاق باب المُناقَشة
lay-off	استغناء (~ عن عِمالة مثلاً)
relief	غَرث، إغاثة
submarine	غُوَّاصة
nuclear-powered submarine	غوًّاصة نوَريَّة
the mob	الغَوغاء
demagogy	الغَوغانيَّة
demagogue	غَوِغانً

absentee غيابي in absentia غيابيًا تغَيُّر اجتماعی social change التغير البيثي ecological change تغُيُّر ثَقافي cultural change التغير المناخي climate change تغيير الائجاه attitude change incrementalism; Incrementalist decision-التغيير القدريجي making غارات متواصلة rolling attacks غارة جَويَّة air raid غَير تاريخي ahistorical غير قابل للتَّنفيذ unenforceable غير المَقبول سياسيًا politically incorrect apolitical

unprecedented عَير مُسبوق
variables

rguantitative variable

qualitative variable

independent variable

character assassination

are variable

character assassination



الفابيّة Fabianism الفاشيّة fascism نئة category; faction social category فثة اجتماعية فيئة المتعلمين intelligentsia فِئة الموظّفين (ذور الياقة البّيضاء) white collar class فِئة عُسريَّة age-set فِئُويّ categorical فِثات مِهْنيَّة occupational categories fragmentation atomization

inaugural	افتتاحق
extroversion	انفتاح
sell-by date	فَترة الصَّلاحيَّة
latency period	فَترة الكُمون
interim period	فَترة انتقاليَّة
term in office	فَترة في مَنصِب
referendum	استفتاء شَعبي
direct (popular) referendum	استفتاء (شَعبيّ) مُباشِر
plebiscite	استفتاء عام
scrutiny	فَحص
purport; import; content	فَحوَى
honorary	فَخْرِي
federalism	فِدراليَّة
asymmetrical federalism	فِدراليَّة غَير مُتماثِلة
ransom	ڡۣ۠ۮؽؘۣڎٙ

detente	انفراج
individualism	الفَرديَّة
per capita	للفَرد
screening	فَرز
protectionism	قرض الحيماية
taxation	فرض الضرائب
statistical hypothesis	فرض إحصائق
working hypothesis	فرْضً عامِل
establishment of religion	فَرض ديانة رَسميَّة
subdivision	تفريع
historical subdivisions	تفريعات زمنيَّة
depopulation	تَفريغ سُكَّانَ
sexism	التفرقة الجِنسيَّة
racial discrimination	التَّفرِقة العُنصُريَّة
discrimination	تَفرِقة

vigilante corps	فِرَق الدَّفاع المَدَنيَ
firing squad	فرقة إعدام
paradox	مُفارَقة
divide and rule	فَرَّق تُسُد
agitation	استفزاز
provocative	استفزازتي
corruption	الفَساد
separatism	الانفصاليَّة
separation of church and stat	الفَصل بَين الدِّين والدَّولة e
separation of powers	الفّصل بَين السُّلطات
racial segregation	الفّصل العُنصُريّ
apartheid	الفَصل العُنصُري (بجَنوب أفريقيا)
disengagement	الفّصل بَين القُوَّات
de facto segregation	الفّصل الطُّوعيّ
de jure segregation	الفصل القانوني

separatists انفِصاليون فظائع outrages التفاعُليَّة interactionism social interaction تفاعل اجتماعي تفاعُل بيئي ecological interaction فعالتة efficiency activism الفاعليَّة الفاعليّة القضائيّة judicial activism فعاليَّة تَنظيميَّة organizational effectiveness مُفاعِل نُورِي nuclear reactor فقدان الطّابَع القبَلَ detribalization فقدان القُوَّة powerlessness التَّفكيكيَّة deconstructionism تَفكُك disorganization تفَكُّك اجتماعي

social disorganization

deconstruction	تفكيك
political philosophy	الفلسفة السياسيّة
bankruptcy	إفلاس
insolvency	تَفليسة
statecraft; statesmanship	فَنَ الحُكم
landslide .	فَوزُّ ساحِق
anarchism	القوضويّة
negotiation	تفاؤض
collective bargaining	القفاؤض الجساعق
authorization; delegation; mandate	تَفويض
delegation of authority; devolution	تَفويضِ السُّلطة
to authorize; authorization	فَوَّضَ السُّلطة
anarchy	فَوضَى
Anarchist libertarian	فَوضَوىَ تحرُّري
negotiator	مُفاوِض

مُفاوَضات negotiations مفاوضات عقيمة inconclusive negotiations مُفاوضات مُباشرة direct talks مُفَوِّض commissioner: commissar مُفَوِّضيَّة delegation; commission European Atomic Energy مُفوّضيّة الطاقة الذريّة الأوروبيّة Commission (Euratom) التفوق الأوروتي Eurocentrism التفوق العرق ethnocentrism التفوق المطلق Absolute advantage فِيتُو veto فائض surplus cash surplus الفائض التقدى فائض الجساب الجارى current account surplus فائض رأس المال capital surplus

فائض الصَّادِرات فائض الصَّادِرات budget surplus

surplus value

debt service

فوائد الدِّيون



إقبال (~ جماهيري) turnout عدم قابليّة القياس incommensurability مُقابَلة شَخصيّة interview القبّليّة tribalism المقبول سياسيا politically correct (PC) مُقاتِلة اعتِراضيَّة fighter-interceptor القّتل الرّحيم euthanasia تقدير استنتاجي extrapolation تَقادُم obsolescence تقَدُّئ مُتقادِم progressive obsolete

أقدميّة seniority قاذفة قنابل bomber; bombardment airplane قدف (تشهير) defamation مَقروء آليًا machine-readable تقارب rapprochement; convergence اقتراح بِقانون bill تقارير عن نتائج returns تقرير رَستى official report تقرير حُكوي رسي White Paper تقرير موجز summary report قرار جماعق groupthink قرار الاتهام indictment قَرار تَجلس وزَراء له تَوَة القانونَ order-in-council مَقَرَ الحُكم capital

headquarters مُقَرَ القِيادة

polling station	مَقَرَ اللَّجنة
rapporteur	مُقرّر (~ الجلسة مثلاً)
stability	استقرار
instability	عدّم الاستقرار
passage; adoption	إقرار
disapproval	عدّم إقرار
pirates	قراصِنة
piracy	قرصنة
long-term loan	قَرضٌ طَويل الأَجَل
cheap money; easy money	قروض مُنخفِضة الفائدة
tight money	قروض مُرتفِعة الفائدة
ballot	اقتراع
secret ballot	اقتراع سِرى
alternative ballot; preferential ballot	اقتراع تفضيلى
industrial village	قريّة صِناعيَّة

vote-splitting	اقتسام الأصوات
wealth sharing	اقتسام التروات
collegiate leadership	اقتسام القيادة
dissension	انقسام
division of labor	تقسيم العمل
isolates	تقسيمات
partition	التَّقسيم
denominator	قاسِمٌ مُشترَك
divided (- government)	مُنقسِمة (حُكومة~)
austerity	تَعَشُّفَ
supply-side economics	اقتصاد أولَويَّة العَرْض
handicraft economy	افتصاد الحِرَف اليَدَويَّة
market economy	اتتصاد السُّوق
primitive economy	اقتِصاد بِدائي
subsistence economy	اقتصاد الكفاف

planned economy	اقتصاد مُوجَّه
institutional economics	الاقتصاد المُؤسَّسيّ
laissez-faire economy; free enterprise	الاقتيصاد الحتر
mixed economy	الاقتصاد المُختلَط
political economy	الاقتصاد السياسي
classical economy	الاقتصاد الكلاسيكن
macroeconomics	الاقتصاد الكُلِّ
microeconomics	الاقتصاد المصغّر
economics	عِلم الاقتِصاد
presidential palace	قُصر الرَّثاسة
default	قُصور في الأداء
voting compartment; voting booth; voting screen	مقصورة الانتخاب
underage	قاصِر
strafe	قصف

elimination إقصاء تقصى الحقائق fact-finding; enquiry القضايا الرئيسة key issues بمقتضى الشلطة المخولة ex cathedra قاضِي الصُّلح justice of the peace قاض جوًال itinerant justice استقطاب polarization استقطاب إيديولوجي ideological polarization استقطاب الأصوات garnering votes القطبيّة polarity الإقطاع feudalism القطاع الخاص private sector القطاع العام public sector القطاع التذني civil sector: civil service قطاع غزة Gaza Strip

station break	قطع البت
severance of relations	قطع العلاقات
commercial boycott	مُقاطَعة تِجاريَّة
extracts of a speech	مُقتطّفات من خِطاب
foot soldiers; rank and file; grass roots	القاعِدة الجُماهِيريَّة
broad-based	ذر قاعِدة عُريضة
naval base	قاعدة بخريّة
air base	قاعِدة جَريَّة
tax base	قاعدة ضريبيّة
military base	قاعدة عَسكَريَّة
canon	قاعِدة مُقرَّرة
distributive laws	قواعِد التوزيع
standing orders	قواعد ثابتة
cross bench	مقاعدالمستقلين

تافِلة إمدادات convoy

انقِلابٌ عَسكَري coup d'état

إقالة مَسؤول حُكوى بتصويت شَعين إقالة مَسؤول حُكوى بتصويت شَعين

autonomy استقلاليَّة

استقلاليَّة السياسة الخارجيَّة السياسة الخارجيَّة

استِقلاليَّة المؤسَّسة الدينيَّة عن الدَّولة collegialism

المُستقِلون independents

religious minority أقليَّة دينيَّة

ethnic minority أقليَّة عِرقيَّة

إقليم خاضع للوصاية Irust territory

regionalism الإقليميَّة

تأقلم، أقلمة acclimatization

A-bomb قُنْبُلة ذَرِيَّة

أَنْبُلَة شَديدة الانفِجار high-explosive bomb

depth charge	قُنبُلة مائيَّة
gas bomb; gas shell	قُنبُلة مُسيلة للدُّموع
H bomb	قُنبُلة هَيدروجينيَّة
hand grenade	قُنبُلة يَدُويَّة
the Book; the law	القانون
dead law	قانون غَير نافذ
retroactive law	قانون بأثر رّجعي
statute of traffic	قانون المرور
lawful	قانونیّ (مَشروع)
statutory	قانونيّ (نسبةً إلى القانون)
maritime law	القانون البَحري
crown law	القانون الجزائق
criminal law	القانون الجِّنائي
international law	القانون الدّوليّ
natural law	القانون الظبيعي

common law; public law	القانون العام
constitutional law	القانون التُستوري
Act of Supremacy	قانون السَّيادة
civil law	القانون المذنق
personal statute	قانون الأحوال الشَّخصيَّة
Iron Law of oligarchy	قانون الأوليجاركيَّة الحديدي
right to work law	قانون حَق العمَل
law of demand	قانون الطلّب
criminal law; penal code	قانون العُقربات
code of procedure	قانون المُرافَعات
statistical law	قانون إحصائي
enacted law	قانون تشريعي
law of diminishing returns	قانون تناقُص العائد
regulatory law	قانون تنظيمي
customary law	قانون محرفق

regulatory law	قانون مُنظّم
positive law	قانون وَضعی
symbolic laws	قوانين رَمزيَّة
emergency laws	قَوانين الطَّوارئُ
regulative laws	قَوانين تنظيميَّة
codification	تقنين
conmunication channel	ُ قَناة اتَّصال
holdings	مُقتَنيات
bureaucratic leader	قائد بيروقراطى
wing commander	قائد جَناح
captain	قائد سِرب
cadre; cadres	قِيادات
democratic leadership	قيادة دِيمُقراطيَّة
charismatic leadership	قِيادة كاريزميَّة
charismatic leadership	قِيادة مُلهَمة

commander-in-chief	القائد الأعلى للقُوَّات المُسلَّحة
lieutenant general	القائد العام
political leadership	القِيادة السياسيَّة
Headquarters	القِيادة العامَّة
supreme command	القِيادة العُليا
Caucasus	القُوقاز
editorial	مَقالة افتِتاحيَّة
entrepreneur	مُقاوِل
affidavit	أقوال الشُهود
nationalism	القَوميَّة
establishment	إقامة (~ مُنشأة)
sojourn	إقامة (مكوث)
p secution	إقامة دَعوَى قَضائيَّة
administering justice; judicature	إقامة العَدُل
institutionalism	إقامة المؤسّسات السّياسيَّة

nation-wide على المُستوى القومي قائم بالأعمال chargé d'affaires مُقاوَمة سِريَّة underground مقاومة سلبية passive resistance المقازمة الفلسطينية Palestinian resistance القوات الجويّة air force قؤات troops قوات الاحتياط reserves قوًّات الأمم المُتَّحِدة UN troops **United Nations Emergency** قوات الأمم المتَّجِدة للطوارئ **Forces** قُوَّات المُشاة infantry قُوَّات المظلات paratroopers قوَّات نظاميَّة regular forces قُوَّة الشَّخصيَّة charisma

labor force	قُوَّة العمَل
momentum	قُزَّة دُنع
political power	قوة سياسيَّة
combat force	قُوَّة قِتاليَّة
tank corps; armored force	قؤة مُدرَّعة
superpower	قُوّة عُظمَى
market forces	قُوَى السُّوق
brute force	القُوَّة الغاشِمة
labor force	القُوّى العامِلة
under consideration	قَيدَ البَحث
legalism	التقيُّد بِحَرِفيَّة القانون
sociometry	القياس الاجتماعي
analogy	القياس التمثيلي
aspical	غير قِياست
attitude scale	مِقياس الاتِّجاه

مِقياس الرَّسم scale مقياس النسبة ratio scale مقياس معتمد yardstick مُقاتضة tradeoff; barter القائمة الجزبيّة party list القائمة الانتخابية electoral list القائمة السوداء biacklist القائمة النسبيّة proportional list القيمة الإسمية nominal value; face value قائمة المصطلحات glossary قيمة اقتصاديّة economic value قىمة ماليّة intrinsic value قيمة مُطلَقة ultimate value مبدأ قيمة الدَّهَب bullionism من أنصار مَبدأ قِيمة الدِّهَب **bullionis**



كاذر، گوادِر cadre; cadres گوادر جزبيّة party cadres كاريل (الحاد احتكاري) cartel كاريزما charisma كبار الضباط senior officers كبار المسؤولين senior officials كبير الياوران grand chamberlain اكتتاب subscription كِتابٌ سنّويّ yearbook batallion مكتب استعلامات information desk

International Labour Office

مكتب العمل الدولي

information desk

مكتب إعلاي

interest section

مَكتب رعاية مصالح بسفارة دولة أخرى

Cominform

مكتب الإرشاد الشيوعي

congeries

كُتَل (~ ثقافيَّة)

bloc

كْتلة، تْكَتُّل دَولَت

population density

الكثافة السُكانيَّة

building density

كثافة المبانى

anti-trust

تكديس الأموال

denial

تكذيب

replication

تكرار التّجربة

initiation

تكريس

compulsion

إكراه

xenophobia

كره الأجانب

acculturation: enculturation

اكتساب سِماتِ ثقافيّة

الگسب غير المشروع grift مُرتكِب الكسب غير المَشروع grifter اكتساح overruning كاسحة ألغام mine sweeper الكساد الكبير the Great Depression استكشافي exploratory التكاشفة glasnost كشف كذب المزاعم debunking مكاقحة الاحتكار anti-trust مُكافّحة الرّأسماليّة anti-capitalism مُكافَحة الشّيوعيّة anti-communism مكاقحة القساد anti-corruption

كفالة (ألفالة (إطلاق سراح بكفالة) bail

self-sufficiency; autarky; autarchy

isolationism الأنكِفاء على الذَّات

الاكتفاء الدّاتي

مبدأ الاحتكام إلى الكفاءة لا إلى النَّسب meritocracy تكافؤ الفُرَص equal opportunity التكلفة الهامشية marginal cost الكُليَّة الحَربيَّة military academy انكماش اقتصادي economic deflation تكامل integration لا تكامّل disintegration social integration التكامل الاجتماعي economic integration التكامل الاقتصادي تكميم المعارضة muzzling the opposition الكينزيّة Keynesianism ecclesiastical

commonwealth کومنولث aggregate

intergovernmental body کیان حُکوی دَولی

world body كيان عالَى الراجِهة front organization الكيان الراجِهة priming الكييف الإعلاي structure adjustment التكييف الهيكل المعانية عطوب المعانية عطوب على المعانية تعلق المعانية تعلق عدد المعانية تعلق الكيل بوكياليّن double standards



Lebanonization	لبكنة
political refugee	لأجئ سياسي
political asylum	اللجُوء السّياسيّ
brain trust; steering committe; advisory committee	لجنة استشاريَّة
ballot stations	لجنة اقتراع
review board	كجنة القحقيق
grievance committee	لجنة تَظلُمات
polling station	لجنة انتخابيّة
United Nations Commission on Human Rights (UNCHR)	لجنة الأمم المتَّحِدة لحُقوق
	الإنسان
United Nations High Commission for Refugees (UNHCR	لَجِنة الأمم المتّحدة لغُوث

اللاجتين

لجنة تحكيم arbitration committee لجنة خاصة select committee; special committee fact-finding committee; commission of لجنة تقصى الحقائق inquiry لحنة دائمة standing committee; permanent committee لجنة دفاع مَدَني vigilance committee لجنة صياغة drafting committee لجنة طبيّة medical board لجنة فرعيّة subcommittee لحنة متخصصة specialized commission لجنة مُنبَيْقة subcommittee لجنة المحاسبات الماليّة Audit General لجنة وزاريّة committee of ministers

لجنة مُكافَحة التمييز العُنصُريّ

Committee on the Elimination

of Racial Discrimination

(CERD)

joint committee	لجنة مُشترَكة
ad hoc committees	اللَّجان المُتَخصَّصة
central committee	اللّجنة المَركّزيَّة
commercial attaché	مُلحَق ثِجارِي
cultural chargé d'affaire	مُلحَق نَقافق
press attaché	مُلحَق صحافی
military attaché	مُلحَق عُسكَري
titular attaché	مُلحَق فَخريّ
reciprocal obligation	التزام مُتبادَل
imperative	الزامى
bilingual	ثُنائَ اللَّغة
discourse	لغة الخطاب
الغاء؛ الغاء الرِّق في الولايات المتَّحدة؛ الغاء عُقوبة الإعدام abolition	
abrogation of a treaty	إلغاء اتَّفاقيَّة
closed file	مَلَفٌ سِرِّي

honorary title	لقَبُ شرَق
indoctrination	التلقين
ecological pollution	تلوُّث البيئة
radioactive pollution	تلؤث إشعاعى
logistic	لوجستي
supplementary rule; by-law; code of law	لائحة
omnibus bill	لائحة قانونيَّة
financial bill	لائحة ماليَّة
by-laws	لَوائح
billboard	لوحّة إعلانات
censure	ل وم
brigade	ليواء
liberalization	التَّحوُّل الليبرالي
liberalism	الليبراليَّة
reform liberalism	الليبراليَّة الإصلاحيَّة

neoliberalism الليبراليَّة المُحدَثة الليبراليَّة المُحدَثة النيراليَّة المُحدَثة الليبراليَّة المُحدَثة العبراليُّة العبرالي



Marxism-Leninism	الماركسيَّة اللينينيَّة
Machiavellianism	التكيافيليَّة
diplomatic representation	تمثيل دبلوماسي
proportional representation	تَمثيل نِسبَي
commercial agent	مُمَثِّل يَجارِي
dialectical materialism	الماديَّة الجِدَليَّة
military provisions	إمدادات عَسكَريَّة
logistics	إِمْدَادات
big government	تمدُّد دَور الحُكومة
provision	مادًّة (بَند)
item	مادَّة (~ في قانونٍ مثلاً)

data; material	مادة عِلميَّة
raw materials	المتواد الخام
corporeal; material	ماڏي (عَينيَ)
materialism	الماديَّة
tenure; term in office	مُدَّة الوِلايَة
radioactive substances	مواد نشطة إشعاعيًا
civil (~ law)	مَدَنَ (القانون الـ ~)
civilian (-s)	مَدَنْ مَدَنِيون
metropolis	مَدينة كُبرَى
utopia	المدينة الفاضلة
rebels	مُتمَرِّدون
passage	تمرير (~ القوانين)
miscegenation	اميزاج السُّلالات البشَريَّة
rurbanization	امتزاج ريغى حضرى
survey	مّسح

sacred cow	لا يُتَس
social cohesion	القماسك الاجتماعي
incompatible with	لا يتَّمشِّي مع
the infantry	مُشاة (سِلاح الـ~)
marines	مُشاة البَحْريَّة
armored infantry	مُشاة المُدرَّعات
empowerment	تمكين
affirmative action	تمكين المرأة والأقليّات
philosopher-king	المليك الفيلسوف
monarchical, royal	مَلَيَ
monarchy	ملكيَّة
parliamentary monarchy	الملكيَّة البرلمانيَّة
Absolute monopoly	ملكيّة مُطلَقة
the United Kingdom (UK)	المملكة المتجدة
property	مِلكيَّة

public domain; public ownership	مِلكيَّة عامة
private property	مِلكيَّة خاصة
denomination	مِلَّة
abstention; abstinence	الامتِناع عن التَّصويت
non-dissemination; non-proliferation	منع انتشار
leeway	مُهلة
occupational profession	مِهنة
occupational; professional	مِهْن
co-financing	تىرىل مُشترَك
deficit financing	تمويل العجز
international water	اليياه الدُّوليَّة
reverse discrimination	التمييز العكستي
territorial waters; territorial sea	اليياه الإقليميَّة
racial discrimination	القمييز العُنصُري
de facto discrimination	التمييز الطُّوعيّ

ranchise امتيازُ حُكوى franchise امتيازُ حُكوى امتيازُ حُكوى امتيازُ حُكوى franchise امتيازُ حُكوى امتياز ملكئ امتياز ملكئ المتياز ملكئ المتياز ملكئ ويعدد المتياز المين المتياز أنسين المتياز أنسين المتياز أنسين المتياز أنسين المتياز أنسين المتيازة أنسين المتيازة المين المتعرى المين المتعرض المين المتعرض المين المتعرض المين المتعرض المين المتعرض المت



Nazism	الدازيَّة
Nazi	نازى
forum	مِنبَر
production	الإنتاج
product (-s)	مُنتَج، مُنتَجات
returns; results	نتائج
hamlet	نَجْع، نجوع
mine (-s)	مّنجّم، مناجِم
homicide bomber; suicide bomber	انتِحاري
plagiarism	انتحال
demand curve	مُنحنَى الظَّلُب

supply curve	مُنحتَى العَرض
elections; electioneering	الانتيخابات
parliamentary elections	الانتخابات النيابيَّة
general elections	الانتخابات العامّة
by-elections	انتخابات فَرعيَّة
single transferable vote (STV)	الانتخاب بالقائمة الفَرديَّة
primaries; primary elections	انتخابات أوليَّة
direct primary; open primary	انتخابات أوليَّة مُباشِرة
mid-term elections	انتِّخابات التَّجديد النَّصفي
presidential elections	انتخابات الرئاسة
municipal elections	انتِخابات بلَديَّة
by-elections	انتخابات فرعيّة
fair elections	انتخابات نزيهة
half election	انتخابات التجديد النّصفي
elector; voter	ناخِب

floating vote

ناخبون غير مُنتمين إلى حِزبٍ بعينِه

elite

التُخبة

delegate

مندوب مُفوّض

inter nuncio

المندوب البابري

permanent delegate

المندوب الداثم

high commissioner

المندوب السّامي

mandate; delegation

ائتداب

British mandate

الانتداب البريطاني

scarcity

الئدرة

Scarcity Theory of Power

النُّدرة في القرَّة (نَظَريَّة ~)

forum; think tank

مُنتدَى

Jacobins Club

نادي رُهبان الدُومِينيكان

nuclear club; the Nuclear Family

النادى النووي

symposium

ندوة عِلميَّة

some modicum of ...

النَّذر اليّسير من ...

ultimatum	إنذار نهائق
disarmament	نَزْع السُّلاح
expropriation	ئزع المِلكيَّة
desacralization	نَزع القُدسيَّة
disarmed	مّنزوع السَّلاح
jurisdictional dispute	يزاع حول الاختصاص
devolution	التَّنازُل عن سُلطةٍ
abdication	التنازُل عن العَرش
landing	إنزال
waiver; relinquishment; standing down	تنازُل
relativism	النّسبيّة
ethical relativism	النسبيَّة الأخلاقيَّة
homological	تناسُتي
unemployment rate	نسبة البطالة
flat rate	نِسبة مزَخُدة

marginal tax rate	نِسبة الضِّريبة الهامشيَّة
sea level	منسوب مياه البّحر
action copy	نُسخَة من خِطابٍ مُوَجَّه
caste system	نَسَق طائفتي
closed-class system	نَسَق طَبَقَىٰ مُعْلَق
loss ratio	نسبة الفاقد
value system	نَسَق قِيَىيّ
array; system	نَسَقُ، أنساق
installation	مُنشَأة
military installations	مُنشآت عَسكَريَّة
national anthem	النَّشيد الوَطني
appeal	مُناشَدة
diffusionism	الانتشاريّة
deployment; diffusion; proliferation	انتِشار
off the record	ليس للنَّشر

brochure	مّنشور
publisher; publishing	ناشِر؛ نَشر
dissemination (~ of rumors)	نَشر (~ الشائعات)
broclure; handout	نَشرة
bulletin	نَشرة دَوريَّة
market letter	نَشرة سُوق المال
radioactivity	النِّشاط الإشعاعيّ
activist (-s)	ناشِط، نُشَطاء
anti-social activity	نَشاطٌ إجراي
party activity	نشاط حزبى
quorum	النّصاب القانوني
quota	نِصاب
monumental	نُصبُّ تَذكاري
physiocrats	أنصار حُريَّة التَّجارة
missile-launcher	منصَّة إطلاق صَواريخ

economic area منطقة اقتصادية منظقة الشقوط skid row مِنطَقة تَبادُل حُر free-exchange zone منطقة جوار contiguous zone منظقة حُرَّة free zone مِنطَقة خالية من الأسلحة الدَّريَّة atom-free zone منطقة خاليَّة من الأسلحة النوريَّة nuclear-free zone منظقة خلفية hinterland منظقة عازلة buffer zone; buffer influence منطقة متخلفة underdeveloped area منظقة منزوعة السلاح demilitarized zone منظقة منزوعة الشلاح التوري denuclearized zone منطقة متنازع عليها no man's land منظقة نفوذ sphere of influence; zone of influence

marginal area

منظقة هامشتة

spokesman; spokesperson	ناطقً باشم
mouthpiece	ناطقُ بلِسان
term of reference	نطاق السُّلطة
metropolitan region	يطاق العاصمة
debate	مُناظَرة
economic theory	نظريَّة انتصاديَّة
neoclassical economics	النظريَّة الاقتصاديَّة الكلاسيكيَّة
	المُحدَثة
theory of wage	نَظَريَّة الأجور
exchange theory	نَظَرِيَّة التَبادُل
dependency theory	نَظَريَّة التَّبَعيَّة
conflict theory	نَظَريَّة الصِّراع
epistemology	نظريَّة السَعرِفة
Scarcity Theory of Power	نَظَريَّة النُّدرة في القوَّة
wage-fund theory	نَظَريَّة رَصيد الأجور

political theory	النظريّة السياسيَّة
feminism	النظريَّة النِّسائيَّة
Arab Organization of Petroleum	مُنظِّمة الأقطار العرّبيَّة
Exporting Countries	المُصدِّرة للنَّفط
Palestinian Liberation Organization (PLO)	مُنظَّمة التَّحرير الفلسطينيَّة
Central Treaty Organization	مُنظَّمة الحِلف المَركّزيّ
Organization of American States	مُنظِّمة الدُّوَل الأمريكيَّة
Organization of Petroleum Exporting Countries (OPEC)	مُنظِّمة الدُّول المُصدّرة للنَّفط
Arab Labor Organization	مُنظَّمة العمَل العرَبيَّة
Organization of African Unity	مُنطَّمة الوَحدة الأفريقيَّة
Afro-Asian People's Solidarity Organization	مُنظِّمة تضامُن الشُّعوب الأفروآس
non-profit organization	مُنظِّمة تطوُّعيَّة
Southeast Asia Treaty Organization (SATO)	مُنظَّمة جِلف جَنوب شَرق آسيا
North Atlantic Treaty Organization (NATO)	مُنظَّمة حِلف شَمال الأطلّنطي

Warsaw Treaty Organization	مُنظَّمة جِلف وارسو (WTO)
Afro-Asian Housing Organization	المُنظَّمة الأفروآسيَويَّة للإسكان
International Civil Aviation Organization	المُنظمة الدُّوليَّة للطَّيران المَدَني
Asia-Pacific Economic Cooperation (APEC	مُنظَّمة التعاوُن الاقتصادي بين آسيا ودوَل المحيط الهادي
World Commission on Culture and Development	المُنظَّمة العالمَّيَّة للنَّقافة والتَّنميَّة
New International Economic Order (NIEO)	النظام الاقتصادي الدُّوليّ الجّديد
parliamentary system	النظام البَرلماني
eco-system	النفطام البيئ
social institution	يظام اجتماعي
economic system	نظام اقتصادى
domestic system	يظام الإنتاج المنزلق
Early Warning System	يظام الإنذار السُبكِّر
nulti-party system	نظام التعدديَّة الحِزبيَّة

welfare system	يظام التَّكَافُل الاجتماعيّ
single-party system	يظام الحيزب الواحد
bipartisanship	يظام الحيزتين
polity; regime	يظام الحككم
market system	يظام الشوق
factory system	يظام المَصنّع
political regime	يظام سياسى
dictatorship	يظام شمولق
constitutional monarchy	يظامً ملكي دُستوري
hierarchy	يظام هرَى
trading systems	نظّم التّبادُل التّجاريّ
puppet regime	يظام تابع
runoff system	نظام الجولة الحاسِمة
One-Party-Dominant System	نظام الجزب الواحد المهيين
two-party	نظام الجزبين

two-party-plus system	نظام الحِزبَين وزيادة
international order	النظام الدُّوليّ
New World Order	النظام العالَمتي الجديد
One World Order	نظام العالم الواحد
unitary system	نظام مركزي
monarchy	اليظام الملكئ
social organization	تنظيم اجتماعي
list system	نظام القائمة
single-member-plurality system (SMP)	نظام تعدُّديَّة الأعضاء الفرادَى
voting system	النظام الانتخابي
economic organization	تنظيم اقتِصادي
family planning	تنظيم الأسرة
formal organization	تنظيمُ رَسىي
clandestine organization; underg	تنظیمٌ سِری

organization

informal organization	تنظيمٌ غَير رَسىي
system	مَنظومة
wearing out all the possibilities	استنفاد كافة الاحتيمالات
implementation	تَنفيذ
law enforcement	تنفيذ القانون
executive	تَنفيذي
leverage; influence	كفوذ
abreaction	تنفيس
economic competition	مُنافَسة اقتِصاديَّة
competitiveness	التَّنافُسيَّة
uprising	انتفاضة
utilitarianism	النّفعيّة
expenditure	الإنفاق
expenditures; outlays	نَفَقات

نفقات انتقاليَّة transfer payments deficit spending الإنفاق التعويضي نفايات سامّة toxic waste نفايات نؤويّة nuclear waste التّقابيّة syndicalism نقابة العُمّال labor union نقابة عُماليَّة تضُم أصحاب الحِرفة الواحِدة craft union نَقدًا in cash نَقديّ monetary مُناقشات برلمانيَّة parliamentary discus تناقص العائد diminishing returns نقض التطبيع denaturalization نقاط مُتَقدّمة outposts

watershed

foothold

نُقطة تَحَوُّل

نقطة ارتكاز

Achille's heel	نُقطة الضَّعف
point of no return	نُقطة اللا عَردة
billet	ئقطة تمركز
observation post	نقطة مُراقبة
access	نُقطة وُصول
suburbanization	النَّقل إلى الضَّواجي
transition	انتِقال
devolution of power	انتِقال السُّلطة
devolution	انتقال الملكيَّة
transitional	انتقالى
tanker	ناقلة تَفط
transmission	نقل
technological transfer	نَقَل التَّقنيَّ:
transfer of authority	نَقل السُّلط'ت
alienation	نقل الملكيّة

eclecticism	الانتِقائيَّة
racial purity	النّقاء العِرق
selectivity	انتقاء
condemnation	استنكار
setback	نَكسة، انتكاسة
consumption pattern	نَّمَط استِهلاك
ideal type	نتط أمثل
normative pattern	نتط معيارى
modus vivendi	نمَط تَعايُش
rural development	التنميَّة الريفيَّة، تنميَّة الريف
extensive economic development	تنمية اقتصادية شاملة
economic growth	التُموّ الاقتصادي
development	تّنميّة
developur ntal	تّنمّويّ
exponential	نئۆگىئ

growth

economic growth	نُمُوّ اقتصادي
paradigm	نموذج تحليل
ideal type	نموذج مثالق
paradigm	نموذج معرفئ
prototype	النموذج الأصلي
prototype	النموذج الأؤلق
elitism	الانتِماء للنُّخبة
comparative method	الينهج المُقارِن
historical method	مِنهَجُّ تاريخي
scientific method	منهج عِلىق
methodology	البنهجيَّة
opportunism	الانتهازيَّة
carpetbagger; opportunist	انتِهازي
renaissance	نَهضة

violation; infringement; contravention انتهاك إنهاء معاهدة abrogation of a treaty غير نهائي tentative بالتَّناوب alternating بالنيابة by proxy نائب الرّئيس vice-president نائب بمجلس النُّوَّاب congressman نائب وزير الخارجية الأمريكي under-secretary of State نائب الوزير (في بريطانيا) permanent secretary الناثب الخاص special prosecutor النائب العام District Attorney (DA) النيابة العامة prosecution نوبة العمل labor turnover نيابي parliamentary

milieu

مُناخٌ عام

enlightenment; venunft

enlightened

maneuver

مُناوَرة هَيكليَّة

skeleton exercise

mortar fire

مُناوَشات حُدوديَّة

border clashes

مُناوَشات حُدوديَّة

decoration

Order of Merit



هُبوط اضطِراري forced landing هُبوط (انخفاض) decrease depopulation مُهاجِر migrant هِجرة خارجيَّة emigration; migration الهجرة الداخليّة internal migration هجرة العُقول brain drain هَجْمات مُتكرّرة onslaughts هُجوم غاشِم wanton attack هجومً مُضادّ counter-offense offensive استهجان condemnation

smoothing over; mitigation تَهدِئة هُدنة armistice; truce snuggling; traffic تهريب الأسلِحة arms traffic تهريب المُخدِّرات drug traffic هرّم سُكانيّ population pyramid هَرَميَّة السُّلطة hierarchy structural هَيكَان conspicuous consumption الاستهلاك الاستعراضي الاستهلاكيّة (النَّزعة ~) consumerism هليكوبتر hover craft مَهِمَّات حَربيَّة war materials الهند الشّرقيّة East India الهند الصّينيّة Indochina الهيئة الدوليّة لتوحيد المقاييس International

Standardization
Organization (ISO)

United Nations Organization

هَيئة الأمم المتَّجِدة

United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) هَيثة الأمم المتَّجدة للتنميَّة الصَّناعيَّة

World Trade Organization (WTO)

هَيئة التِجارة العالميّة

advisory panel; consulting panel

هَيئة استِشاريَّة

regulatory agency

هَيئة تَنظيميّة

United Nations Relief and Works Agency (UNRWA)

هيئة الأمم المتَّجِدة للإغاثة (أونروا)

United Nations Educational; Scientific and Cultural Organization (UNESCO) هَيئة الأمم المتَّحدة للتربية والعلوم والثقافة (يونسكو)

International Development Association (IDA)

هَيئة التنميَّة الدَّوليَّة

Organization for European Economic Cooperation (OEEC)

هَيئة التَّعارُن الاقتِصادي الأوروبي

Organization of Economic Cooperation and Development (OECD)

هَيئة التَّعاون الاقتِصادي والتَّنميَّة

International Committee of the Red Cross

هيئة الصَّليب الأحمَر الدَّوليَّة

the jury	هَيئة المُحَلَّفين
the grand jury	هَيئة المحلَّفين الكُبرَي
general staff	هّيئة أركان الحترب
intergovernmental Organization (IGO)	هَيئة خُكوميَّة دُوليَّة
affiliated body	هَيئة فَرعيَّة
Food and Agricultural Organization (FAO)	هَيثة الأغذيَّة والزِّراعة
International Atomic Energy Agency (IAEA)	الهَيئة الدُّوليَّة للطَّاقة الدُّريَّ
Universal Tourism Organization (UTO)	هَيئة السّياحة العالمَيَّة
the legislature	الهيئة التشريعيَّة
World Health Organization (WHO)	هَيئة الصَّحة العالَمَيَّة
Amnesty International	هَيئة العَفْو الدَّوليَّة
International Labor organization (ILO	هَيئة العمّل الدُّوليَّة (
anti-Hegelianism	الهيجليَّة المُضادَّة
domination; hegemony	هَيمُنة



epidemy	وَباء
epidemic; pandemic	زبائن
tension of relations	تَوتُّر العلاقات
notarization	التَّوثيق في الشَّهر العَقاري
documentation	تَوثيق
documented	موَثَق
documentary	وثائقتي
act	وَثِيقَة قانونيَّة
charter	ميثاق
UN Charter	ميثاق الأمّم المتَّجِدة
bill of rights	ميثاق الحقوق

Covenant of the League of Nations	ميثاق عُصبة الأمم
due on	واجِبُ الأداء في
trend	اتِّجاهُ ثابت
collectivism	اتِّجاةً جَمعت
mainstream	الاتِّجاه السائد
opinion trends	اتِّجاهات الرأى
conservatism	الاتِّجاه المُحافِظ
scientism	التوّجُه العِلميّ
monetarism	التوجُّه النقدي
collectivity-orientation	القوجيه الجمعتي
self-orientation	التَّوجيه الذَّاتي
impeachment; accusation; arraignment	تَوجيه الاتِّهام
directives	توجيهات
affronted	كُلُّ بمواجَهة الآخَر
large-scale confrontation	مُواجَهة واسِعة النَّطاق

	•
motion of censure	توجيه اللُّوم
cartel	اِئِّحَادُ احْتِكَارِي
African Postal Union	اتِّحاد البَريد الأفريقيّ
Arab Postal Union	اتِّحاد البَريد العربي
Pan American Union	اتِّحاد الدُّول الأمريكيَّة
labor union	اتِّحاد العُمّال
trust	ائحاد احتِكاري
Union of Soviet Socialist Republics السوفيتيَّة (USSR)	اتِّحاد الجُمهُوريات الاشتراكيَّة
Association of Southeast Asian Nations (ASEAN)	اتَّحاد دوَل جَنوب شَرْق آسيا (آسيان)
International Touring Alliance (ITA	ائِّحاد السِّياحة الدّولى (ا
Student Council	اتِّحاد الطّلاب، اتِّحاد الطّلَبة
Inter-Parliamentary Union	الاتِّحاد البرلمانيّ الدِّوليّ
International Working Men's Association	اتِّحاد العُمّال الدَّولق

Industrial Workers of the Wo (IWW)	اتّحاد العمّال العالَىق rld
American Federation of Labo	اتّحاد العُمَّال الأمريكيّ ٥٢
cartel	اتّحاد شِركات
consortium	اتِّحاد مصارف
guild; trade association	ائمحاد مِهْنى
trade union	اتُّحاد عُمَّالَ
federation	اتِّحاد فِدرالي
confederation	ائحاد كونفيدرالى
federation	ائحاد هيئات
Arab Socialist Union	الاتِّحاد الاشتراكة العرّبة
European Union (EU)	الائحاد الأوروبي
International Telecommunications Union	الاتِّحاد الدّول للاتّصالات السّلكيّة واللاسِلكيّة
International Union for the Conservation of Nature (IUCN)	الاتِّحاد الدُّولَ للجِفاظ على الطبيعة

Regional Union of NGOs	الاتِّحاد الإقليميّ للجَمعيات الأهليَّة
Universal Postal Union	الاتِّحاد العالَىق للبَريد
World Federation of Trade Unions	الاتِّحاد العالَميّ لنقابات العُمال
federal	اتِّحادي
unilateral	أحادى
pan-Islamism	الوّحدة الإسلاميَّة
pan-Africanism	الوَحدة الأفريقيَّة
pan-Arabism	الوّحدة العرّبيَّة
unionism	الوَحدويَّة
consolidation of debts	تُوحيد الدِّيون
ecumenism	تُوحيد الكنائس
standardization	توحيد المقاييس
territorial integrity	وَحدة الأراضِي
ecological unity	وحدة بيئيّة

information item	وحدة معلومات
deposit	إيداع مصرفي
human resources	الموارد البشريّة
ways and means	الموارد الماليَّة للحُكومة
credentials	أوراق الاعتماد
Trans-Caucasia	ما وَراء النَّهر
Trans-Jordan	ما وَراء نهر الأردُن
ministerial level	على مُستوّى الوُزراء
Departmen of Statet	وَزارة الخارجيَّة الأمريكيَّة
ministry of public works	وزارة الأشغال العامّة
ministry of religious endowments	وَزارة الأوقاف
ministry of national guidance	وزارة الإرشاد القوى
ministry of construction	وزارة الإسكان والتعمير
ministry of information	وزارة الإعلام
ministry of commerce	وزارة التِّجارة

ministry of education	وزارة التَّعليم
ministry of culture	وزارة الثقافة
ministry of foreign affairs	وزارة الخارجيَّة
ministry of treasury	وزارة الخِزانة
ministry of interior	وزارة الداخليَّة
ministry of defense	وَزارة الدِّفاع
ministry of agriculture	وزارة الزراعة
ministry of social affairs	وزارة الشُؤون الاجتماعيَّة
ministry of health	وزارة الصَّحة
ministry of justice	وَزارة العَدْل
ministry of labor	وزارة العتل
ministry of finance	وزارة الماليَّة
ministry of transportation	وزارة النَّقل والمواصلات
ministerial	وِزاري
secretary of State	وزير الخارجية الأمريكي

chancellor of the Exchequer	وَزير الماليَّة
minister without portfolio	وزير بلا وزارة
shadow minister	وّزير ظِل
minister plenipotentiary	وَزير مُفَوَّض
distribution of the estate	تَوزيع التِّركة
distribution of wealth	تَوزيع الثَّروَة
distribution of income	توزيع الدخل
division of powers	توزيع السلطات
division of labor	توزيع العمل
collegiate leadership	توزيع القِيادة
distribution of forces	توزيع القوات
allocation of resources	توزيع التوارد
allocation; apportionment	توزيع حِصَص
rationing	توزيع الحِصَص التموينيَّة
apportionment	تُوزيع المخصَّصات الماليَّة

government budget	موازنة حُكوميَّة
annual budget	الموازنة السَّنَويَّة
equilibrium; balance	تَوازُن
social equilibrium	توازن اجتماعي
balance of terror	تُوازُن الرُّعب
checks and balances	توازُن السُّلطات
balance of power	تَوازُن القُوَى
balanced budget	تُوازُن الموازَنة
military balance	التوازن العسكري
budget	المُوازَنة
defense budget	موازّنة الدِّفاع
balance of payments	ميزان المدفوعات
balance of trade	الميزان التِّجاري
Favorable balance of trade	ميزان تجارى إيجابى
budget	ميزانيَّة

parallelism	التَّوازي (نَظَريَّة ~)
mediation	توَسُّط
average	مُتوسِّط (معدِّل)
life expectancy	مُتوَسِّط الأعمار
median income	مُتوَسِّط الدَّخل
mìddle-range; intermediate	مُتوَسَّط المدّى
social milieu	وَسَط اجتماعي
centrist	وسطق
centrism	الوَسَطيَّة
mediator	وَسيط
expansionism	التوَسُّعيَّة
expansion	تَوشُع
extension	تَوسيع نِطاق
wide-range	موستع
carrying capacity	سِعة التحميل

mass media	وسائل الاتصال الجماهيري
media	وسائل الإعلام
educational media	وَسائل تَعليميَّة
audio-visual aids	وَسائل سَمع-بصَريَّة
technique	وَسيلة فَنيَّة
denominator	سِمة مُشتركة
Order of Merit	وسام الاستحقاق
Legion of Honor	وسام الشَّرف
mass communication	اتَّصال جَماهِيري
contact; communication	اتَّصال، تَواصُل
secret communications	اتصالات سِريَّة
reaching a compromise	التوَصُّل إلى تَسويَة
I Owe You (IOU)	إيصال أمانة
recommendation	تّوصيّة
trusteeship	وصاية

وّصيّ على العَرش regent التوجُّه المَوضوعيّ objectivism أوضاع ما قبل الحرب status quo ante bellum غٌير ذِي مَوضوع dead letter مُوضوعي (في مقابل ذاتي) objective وضع جدول الأعمال drawing up the agenda وضع المُمتلكات تحت الحراسة القضائيّة sequestration الرضع القانوني legal position استيطان colonization مُواطِن عالَمتي citizen of the world المواظنة citizenship; civitas مُستَوظنة settlement الوَطنيَّة patriotism hiring; taking into service; ترطيف (~عمالة)

employment

government employees	الموَظَّفُون
White House Staff	موَظَّفو البِّيت الأبيّض
absorption	استيعاب
class consciousness	الوعى الطبقي
race awareness	الوعق العُنصُري
national consciousness	الوّعق القّوى
delegation	وّفد
affluence	الوَفرة
tacit agreement	اتَّفاق ضِمنيّ
capitulation	اتّفاقيّة استسلام
North American Free Trade Agreement (NAFTA)	اتَّفاقيَّة أمريكا الشماليَّة للتَّجارة الحُرة
Chemical Weapons Convention (CWC	اتِّفاقيَّة الحد من الأسلحة الكيماويَّة
General Agreement on Tariffs and Trade (GATT)	الاتّفاقيَّة العامّة للتعريفات الجُمرُكيّة والتّجارة

executive agreement	اتُّفاقيَّة تنفيذيَّة
non-aggression pact	اتَّفاقيَّة عدَم اعتداء
collective agreement	اتُّفاقيَّة جَماعيَّة
future contract	اتِّفاقيَّة مُستقبَليَّة
Helsinki Accords	اتِّفاقيَّة هِلسِنكي
world harmony	الوفاق العالَى
comity	التَّوافُق الدَّولَى
positioning	توفيق الأوضاع
approval	مُوافَقة
conciliation; accord	وفاق
East Standard Time	التوقِيت الشَّرق المَوَحَّد
daylight-saving time	التوقيت الصَّيفيّ
Central Standard Time	التوقيت المَركزي الموحد
Pacific Standard Time (P.S.T.)	التوقِيت المَوَحَّد للمُحيط الهادي

Greenwich Mean Time توقِيت جرينتش وَقت الذَّروَة prime time الوقت المُخصِّص للاستجوابات (في البرلمان) question time الواقعيّة السّياسيّة political realism توَ قُعات anticipations واقعة، وقائع fact; facts الوقوف ترحيبًا standing ovation توَقُف breakdown; stop; cessation تَوَقَّفَ عن الصُّدور publication suspended مَوقِفٌ حَرج critical situation; deadlock مّوقِفٌ عَدائي hostile attitude مَوقوف suspended وَقُف التَّفرقة العُنصُريَّة desegregation وَقُف إطلاق النَّارِ cease-fire; cessation of arms وَ قُف، إيقاف suspension; cessation

preemptive; precautionary (~ meas	رِقائق (اجراءُ ~) sure)
by proxy	بالركالة
proxy	توكيل
United Press International (UPI)	وكالة الأنباء المتَّحِدة
news agency	وكالة أنباء
District Attorney (DA)	وَكِيلِ الشِّيابة
The United States of America	الولايات المتَّحِدة الأمريكيَّة
instutionalized priority	أولويَّة نِظاميَّة
coming into power	تَوَلَّى السُّلطة
accession to the throne	تَوَلَّى العَرش
succession to the throne	ولايّة العَهد
jurisdiction	وِلاية (اختصاص)
Vice Roy; crown prince	وّل العَهد
crown princess	وَلِيَّة العَهد



ذور الياقة البَيضاء (الموظَّفون)

اليمين الجديد

اليمين الدُستوريَّة

اليمين القانونيّة

اليمين المتطرّف

blue collar workers (العُمَال) دُورِ الياقة الرَّرقاء (العُمَال) مسترة الجُيش blue collar workers اليَد الطُولَى العُمَال العَب الطُولَى left wing اليَسار الجديد العَب العَب

white collars; white

collar workers

New Right

voire dire

extreme right

oath of office; official oath

oath of allegiance
يَمِينَ الوَلاء

rightist

extreme rightist

jew; Jews

acta diurnal; diary